

# ГОЛОС УКРАЇНИ

Влада — Радам!

Газета Верховної Ради України

◆ № 44 [294] ◆ Середа, 11 березня 1992 року ◆

Ціна 30 коп.

**П**ОЧЕСНИМ членом республіканського громадсько-історичного центру «Бабин Яр» обраний Президент України Леонід Кравчук. Посвідчення про це, ювілейну медаль, засновану на честь 50-річчя ув'язнення пам'яті жертв Бабиного Яру, а також пам'ятні знаки вручив йому 10 березня голова Центру Олександр Шлак. Цих відзнак Леонід Кравчук удостоєний за особисті заслуги в ув'язненні пам'яті жертв фашистського геноциду.

Відбулась розмова про подальшу діяльність Центру, активізацію його пошуків по встановленню прізвищ невідомих загиблих. Їх імена, підкреслювалось на зустрічі, повинні бути навки вписані в історію України і залишитись назавжди в пам'яті людства.



Зустріч Голови Верховної Ради України Івана Плюща з Надзвичайним і Повноважним Послом Австралії в Україні Каваном Хоугом 9 березня 1992 року.  
Фото Миколи КОЗЛОВСЬКОГО.

## КУРОРТНІ НОВИНИ

Як стало відомо з поінформованих кіл, Голова Верховної Ради Криму Микола Багров зараз перебуває на лікуванні в Кисловодську. Поруч, у Мінеральних Водах, провдить відпустку Президент Росії Борис Єльцин. Випадковість?

## ПЕРШИЙ ВНОСОК У НОВИЙ ФОНД

9 БЕРЕЗНЯ ВІДБУЛОСЯ ЗАСІДАННЯ ПРЕЗИДІУ ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ, ЯКЕ СЕРЕД ІНШИХ ПИТАНЬ РОЗГЛЯНУЛО І ЗАТВЕРДИЛО ПОЛОЖЕННЯ ПРО ФОНД «ДЕРЖАВНА НЕЗАЛЕЖИМОСТІ УКРАЇНИ». Його призначення — матеріальна підтримка державних програм економічного і соціального розвитку республіки, захисту її територіальної цілісності, відродження та розвитку національної культури.

Фонд створюється з пожертвувань і добровільних внесків жителів України, іноземних громадян, організацій, підприємств, фондів, інших надходжень. З цією метою в установах банків, розташованих на території держави, відкриваються розрахункові рахунки. Використання коштів здійснюється через Міністерства, відомства, Раду Міністрів Республіки Крим, облвиконкоми, Київський та Севастопольський міськвиконкоми.

Перший внесок до фонду вирішили зробити члени Президіу Верховної Ради України, які перекажуть свій триденний заробіток.

## НЕ ВАРТО ПОСПІШАТИ

Питання про об'єднання Румунії й Молдови поки що передчасне, заявив румунський міністр економіки Константинеску. Однак він додав, що сторони зможуть повернутися до нього через кілька років, коли в обох країнах буде створено схожі політичні й економічні системи.

## ПОЛК ЗАЛИШАЄТЬСЯ УКРАЇНІ

Конфліктна ситуація, яка склалася у дислокованій в Україні авіаційній дивізії, швидко, врегулюється мирним шляхом. Єдиний у далекій авіації країні Співдружності транспортний полк унікальних літаків-заправників ІЛ-78, затягнених перевозити як синти, так і різні авіапали, а також окрему ескадрилью АН-12 наказом міністра оборони України генерал-полковника Костянтина Морозова передано із складу стратегічних сил СНАУ Збройні Сили України.

Нагадаємо, що приводом до конфлікту стала відмова командування дивізії виконувати розпорядження центру про відправку до Росії транспортних літаків, а потім складання більшості її особового складу присяги на вірність народowi України.

## І ВСІ ЗРАДІЛИ

В Нагірному Карабасі відставці азербайджанського Президента Муталібова. У заяві парламенту Нагірно-Карабаської Республіки висловлюється сподівання, що зміна керівництва в Баку відкриє шлях до розв'язання міжнародного конфлікту.

## ТАДЖИКИСТАН ЗОБОВ'ЯЗУЄТЬСЯ

Зробити все можливе для забезпечення прав людини й основних громадянських свобод в республіці. Таку заяву зробив, виступаючи в ООН, таджицький міністр закордонних справ Каюмов.

## Репліка

## НЕ ТОЙ ПАСАЖ

А дівчата співачка втнула таке, від чого я, відверто кажучи, сторопив. Вона висловила жаль з приводу того, що в Азербайджані, Грузії, Молдові, Україні летять кров і гинуть люди. Що стосується депіток наших дальніх і ближніх сусідів, то там справді гримить постріли і навіть пушечні в хід вийшли установи «Града». Але

щоб щось подібне діялося на українській землі — зперше почув з уст латвійської співачки. Припускаю, що Лайма Вайкуле просто обмовилася. Але чому промовчала в даному разі певуча програма — досвідчена Тетяна Миткова? Чи, можливо, вона такої ж думки?

Свого часу всі ми з приємністю слухали пісню на виконання

Лайми Вайкуле, де постійно проходить рефреном такі слова: «Ох, верісая, ох, верісая! Який портрет, який пейзаж...» І дуже прикро, що минулого суботнього вечора популярна співачка сплутала політичний пейзаж України з чимось іншим. А точніше — вдалася до нестерпного словесного пасажу, який, депікато, кажучи, виснажив з палці.

Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ.

У наступному випуску

100 ДНІВ  
ПРЕЗИДЕНТА

Інтерв'ю Леоніда Кравчука спеціально для «Голосу України».

Читайте в номері

12 МАЛИЙ  
ГЕРЬ УКРАЇНИ

Я не належу до палих прихильників тризуба. І не через якісь там ідеологічні упередження. Саме з аргументів противників тризуба ідеологічний найменш переконливий.

ОБМІНЯТИСЯ думками з українськими парламентаріями про нинішнє становище в Молдові; особливо в районі Дубоссар, — така мета відвідань України делегацією молдовських парламентарів. Гості зустрілися із заступником Голови Верховної Ради України Володимиром Гриньовим, мали бесіди з головами ряду постійних комісій, депутатами.

ПОСІБНА потрібна армія й відповідала військовій доктрині, заявив депутат Верховної Ради Російської Федерації Румянцев. За його словами, в проєкті нової російської конституції вже передбачено створення власних збройних сил.

ВЛАСТІ Москви відхилили прохання ряду прокомуністичних угруповань провести 17 березня мітинг на Манежній площі. Ця акція борця за незалежність планувалася на підтримку скликання з'їзду народних депутатів колишнього СРСР, який російський парламент оголосив незаконним.

Знаюся відразу, що належу до прихильників легендарного таланту популярної латвійської співачки Лайми Вайкуле. Тому з цікавістю зустріч її появи на телеекрані в нічному випуску новин, які транслювалися на порозі традиційного жіночого свята з Останіною. Навіть поспівав цій чарівній, заворужуючій жінці, яка жартома мовила, що сьогодні від політрини неможливо нікуди поїти. Навіть розмови в колі близьких друзів нерідко перекидаються на політику.

# І ЗЕМЛІ БАГАТО, І ПРОБЛЕМ, І ВИХІД Є

Ранкове засідання 10 березня

Після традиційної «розминки» з приводу порядку денного депутати заслухали інформацію голови Держкомітету із земельної реформи В. Чепкова і щодо Закону про зміни і доповнення до Земельного кодексу України. Співголовицею був секретар Комісії Верховної Ради України з питань агропромислового комплексу О. Мороз. З обґрунтуванням альтернативного законопроекту з цього питання виступив народний депутат О. Сутяжко.

Після того, як депутати, «розім'явшись» переликом усіх нагальних проблем нинішньої України, все-таки приступили до головного Закону земельної реформи, можна було полегшено зітхнути. Всім і депутатам-аграрам, які голодували в сесійному залі, загрожували відставкою урядові і парламентові, і мільйонам українських селян, для яких земля — то не просто предмет для законотворчої діяльності.

«В землі — наша правда, в землі — наше коріння», — співали колись «Голоси України». І в тому був не тільки собі полум'я «високое штилю» поетичного. То усвідомлення суті: питання про землю — питання про владу. І не тільки про неї, а й про велику кількість багатств земних речей. Але такі важливі для кожного. Наприклад, чи усвідомлює ми, вразливі, той моторний парадокс останніх 70 років: ходимо по найбагатших

чорноземних планети, а думаємо про шмат хліба насущного.

На попередніх засіданнях більшість депутатів все-таки потапували в собі «класову упередженість» проти «куркульства-гитляства» і проголосували за приватну власність на землю, чим і узаконили рівність усіх форм господарювання на землі: державної, колективної і приватної. Саме це й стало приводом до внесення змін і доповнень до Земельного кодексу України, цієї земельної Біблії сьогодишнього селянства (чи, як сказав І. Плячук, «Земельної Конституції», з якої підуть всі інші закони про землю).

В. Чепков так визначив цей момент: «Конституційна суть змін і доповнень до Земельного кодексу полягає у визначенні суб'єктів приватної та колективної форм власності на землю, порядку передачі земель громадянам у власність, організм, що здійс-

нюють цю передачу, принципів передачі земель, розмежування державної власності України на землю і власності на землю Республіки Крим».

Солідна мотивація, і з нею можна було б погодитися, якби не одне «але». А саме — майже всі пункти, перераховані В. Чепковим, увійшли до переліку головних претензій депутатів до запропонованого законопроекту. Все нібито і є в Законі, і в той же час нечітко визначено механізм передачі землі і контролю за цим процесом. Нема принципів остаточного розмежування державної, колективної і приватної землі. Попри всі раніше прийняті закони нікому в Україні невідомо, скільки ж землі і яким чином можна одержати її у власність для різних видів сільськогосподарської діяльності. (Депутати навіть досить в'дливо дошукали один одному «запінатячачки» з розряду практичної юридичної науку. Істини, наприклад, які вийшли з становища, коли багато селян заховувати статті фермерів, а землі для цього мало — всього 10 відсотків). Нечітко визначено, кому вирішувати земельні спори. Якщо місцевим сільським Радам, то як уникнути чиновни-

цького свавілля або упередженого ставлення до окремих селян. Невідомо поки що й плата за землю.

Одне слово, знову, як, на жаль, і завжди, «забуксував» механізм: норми закону є, а в тому, як їх найоптимальніше втілити в життя, однастіності нема.

На щастя, із задоволенням можна констатувати й приємний факт: мовчали ортодокси. Нодного відвертого концептуального заперечення на кшталт «селяни душою приросли до колективного господарювання, тому колгоспи й радгоспи — не руш». Звучали, правда, деякі знайомі мотиви, що, мовляв, земля може потрапити до рук «новоявлених товстосумів», що вона має належати тим, хто на ній працює, що не можна міняти випробуваних колгоспно-радгоспних коней на нікому не відомих фермерських. Але то, так би мовити, відголоски далекого бою, який марксистсько-ленінський земельний «новатори» вже програли. (А хто сумніви має, нехай завітає до найближчого гастроному чи сільської лавки: «ненаглядна агітація» наших привласників очевидна).

Як на мене, цілком серйозно треба поставитись ось

до якої проблеми. Деякі депутати звинуватили запропонований Закон в «аграрній спрямованості»: мовляв, він ніким чином не враховує інтереси городян і жителів селищ або робить це не дуже переконливо. В цьому є свій резон: враховуючи, що з села через нестерпні умови життя до міста втіхало багато людей, які хотіли б сьогодні повернутися і господарювати по-новому, в Законі треба передбачити можливість їхнього повернення. І не тільки під виглядом дачників чи огородинців.

Депутат В. Яворський на цьому засіданні зауважив, що, прийнявши цей Закон, парламент міг би здійснити «земельну революцію» й улаштувати себе навкіш. Депутати не заперечували, звичайно вважали, що компроміс. Вони вирішили «християнськи» всі запропоновані законопроекти і депутатські пропозиції на спільному засіданні постійних комісій і в четвер прийняли Закон уже не в першому читанні, а остаточному. Цього разу, здається, справді на загальну радість.

Володимир СКАЧКО, парламентський кореспондент «Голосу України».

## ПРИЇЗДИТЬ. У НАС СТРІЛЯЮТЬ

Делегация парламенту Молдови, очолювана заступником Голови Верховної Ради Молдови Михайлом Плясчуком, провела прес-конференцію. Поінформовавши журналістів про мету візиту — довести правду про становище у Молдові, запросити групу парламентарів, експертів, журналістів України відвідати Молдову, щоб пересвідчитись у митрофанівській політиці її парламенту. — Михайло Плясчук та члени делегації відповіли на запитання журналістів.

Зрозуміло, мене як колегу фотокореспондента нашої газети Олександра Гля-

делова, тяжкопораненого саме у Молдові під час виконання редакційного завдання, цікавило, чи може керівництво Молдови гарантувати безпеку запрошеним, якщо на території республіки розправляються не тільки з журналістами й політиками, а й з дітьми та жінками, які опиняються у центрі бойових дій.

Михайло Плясчук та голова комісії по боротьбі із злочинністю Віктор Берлінський повідомили, що для офіційно запрошених безпека гарантується. Запорукою їй можуть бути переговори і погоджен-

ня дій з місцевими лідерами Придністров'я.

Крім того, що Молдова нині прибуває група з Хельсінкі, це експерти, яким ми теж гарантуємо безпеку. Президент Молдови Мірча Снегур звернувся до ООН з проханням надіслати до Молдови експерти Ради Безпеки ООН. Ми маємо всім цим особам гарантувати безпеку. Звичайно, у зоні конфлікту можуть бути якісь ексцеси, але зброя потрапила до рук злочинних елементів. У селі Кочери населення заволоділо зброєю військового складу, на руках 70 автоматів, але й сепаратисти роздали дубосорсями три тисячі авто-

матів. Крім того, в цьому районі є п'ять тисяч гвардійців та близько трьох тисяч козаків, озброєних кулеметами і автоматами.

Звичайно, — сказав Віктор Берлінський, — у цій ситуації важко гарантувати повну безпеку, але ми все зробимо для того, щоб ніхто з офіційно запрошених не постраждав.

А ось зовсім коротко зміст відповідей членів делегації парламенту Молдови на інші запитання журналістів: навіть найрадикальніше крило Народного фронту Молдови не виступає проти українців; національна українська культура перебуває у

глибокій деградації; Молдова не має ніяких територіальних претензій до України; у Молдову під виглядом козаків прибувають люди, які намагаються встановити в регіоні свої порядки; нинішню ситуацію прийнято сприйняти перехід кордону між Молдовою та Румунією; парламент Молдови виступає за «прозорий» кордон з Україною; сепаратистські сили у Придністров'ї підтримують ситуацію, спекулюють на нібито промучувальній окупації парламенту Молдови.

Світлана ПИСАРЕНКО, парламентський оглядач «Голосу України».

Точка зору

## ПОПАТУ В РУКИ

Колішній Радянський Союз у своїх кордонах утримувався в основному за рахунок двох чинників: «виполовняння» будь-якого іншого, мислення, притуплення найменших паростків національної, но-визвольної боротьби, з одного боку, і утворення силами потужної пропагандистської машини образу зовнішнього «ворога» — з іншого. Цей двохвидний страх (бути закатованим своїми або завоюваним чужими) до певного часу об'єднував загалом да-лекі за різними ознаками один від одного народи. Злам обох згаданих чинників цілком природно призвів до виникнення самостійних державних утворень. І нічого дивного немає в тому, що заявляти про свій суверенітет великі й малі народи. Навіть в Росії, Україні, Молдові, Грузії чи будь-де хтось всерйоз міг подумати, що

їхній приклад залишитись без наслідкувати? Звідси поява Чечні, державницькі домагання Татарстану, серйозні протистояння у Грузії. Україні до певного часу завдяки вишавжені внутрішній політиці вдалося уникнути подібних потягів. Та ось уже з'явилась реальна проблема. Кому. Чи буде вона останньою? На це запитання відповісти складно, до тих пір, поки не буде задіяний третій і головний об'єднуючий чинник — економічний.

Якщо поглянути на Європу, то одразу випадає в око потужна тенденція до утворення спільного економічного фронту. Саме фронту, бо попри внутрішні розбіжності країн Спільного ринку існу-

ють могутні конкуренти в геополітичному масштабі. Стрічка експансії Японії, США змушує Великобританію, Німеччину, Францію та інші західноєвропейські держави заходити на час взаємні претензії і спорудити міцний бар'єр перед натиском північноамериканських та далекосхідних підприємств. До певної міри ми не пояснюється інтерес наших європейських сусідів до подій у колишніх союзних республіках. Природа не терпить пустоти. Отже, хто перший ризикне, повірять у перспективність і надійність ринку на Сході, той і буде в майбутньому мати на нього найбільший вплив. А те, що ми з архаїчною інфраструк-

турою народногосподарського комплексу представляємо прекрасний полігон для розширення сфери діяльності західного бізнесу, сумніву не викликає.

За обставин, коли кожна мала чи велика, існуюча чи утворена держава має всі шанси вийти на прямі економічні контакти із закордоном, зцментування не тільки Співдружності, а й утримання в цілісності окремих неоднорідних держав є досить проблематичним.

Економічна доцільність існування старих і появи нових зв'язків визначає стабільність ситуації в усьому нашому регіоні. Звичайно, спроба політичні завдання вирішувати за допомогою

створення різного роду штучних кризових ситуацій (енергетичних, паперових, продовольчих) віддає, а можливо, й перекреслює перспективу об'єднання, яких би форм воно не набирало. Це з одного боку. А з іншого — змушує шукати якщо й не зовсім вигідного, але стабільного партнерства в інших країнах. Згадаймо договір про постачання нафти в Україну з Ірану.

Все це веде до висновку, що на державотворчу арену мають вийти тверезомислячі економісти. Як правильно зауважив в одному інтерв'ю народний депутат України Володимир Яворський, час брати лопату в руки. Митнягові баталії на нинішньому етапі можуть призвести лише до погіршення ситуації.

Анатолій ФЕДОРІВ.



## ДОГОВІР

між урядом України і адміністрацією Тюменської області

ПРО СТАБІЛІЗАЦІЮ ГОСПОДАРСЬКИХ ЗВ'ЯЗКІВ У 1992 РОЦІ

І РОЗВИТОК ДОВГОСТРОКОВОГО ЕКОНОМІЧНОГО СПІВРОБІТНИЦТВА

Уряд України і адміністрація Тюменської області, нижчеіменовані договірними Сторонами, враховуючи тривалі зв'язки, які склалися між ними в освоєнні нафтогазового комплексу, ґрунтуючись на принципах Угоди між Російською Федерацією і Україною про стабілізацію господарських зв'язків у 1992 році, з метою створення найбільш сприятливих взаємовигідних економічних умов для діяльності розвитку підприємств нафтогазової і нафтопереробної промисловості Сторін, розширення торговельно-економічного співробітництва в поставках найважливіших видів промислової продукції, сировини, товарів народного споживання і продовольства, створення механізму соціально-правового захисту інтересів громадян України, які працюють і проживають у Тюменській області, домовились про наступне:

1. Сторони забезпечують у березні ц. р. укладення підприємствами, об'єднаннями і організаціями, незалежно від форм власності, господарських договорів на поставку, починаючи з березня-квітня, продукції виробничо-технічного призначення, сировини і номенклатури, які забезпечуватимуть виконання міждержавної Угоди Російської Федерації і України на 1992 рік.

2. Для стабілізації і збільшення видобутку нафти і поставок її на Україну Уряд України забезпечить у 1992 році поставки в Тюменську область основних видів матеріально-технічних ресурсів, товарів народного споживання і продовольства в обсягах не нижче від рівня, який склався у 1990 році.

Адміністрація Тюменської області, у свою чергу, забез-

печить поставки на Україну, починаючи з березня поточного року, продукцію виробничо-технічного призначення на рівні 1990 року, за винятком нафти, обсяг поставок якої визначено Угодою між Російською Федерацією і Україною на 1992 рік.

3. Для своєчасного проведення на Україні весняних польових робіт адміністрація Тюменської області забезпечить у березні-квітні ц. р. випереджаючи поставки нафти по 3,9 млн. тонн за рахунок загальних поставок на 1992 рік.

Уряд України забезпечить у випередженням поставку в Тюменську область продукції виробничо-технічного призначення, товарів народного споживання і продовольства на взаємовигідних умовах.

4. Для координації роботи по виконанню взаємних поставок і організації контролю за дотриманням зобов'язань Сторони створюють Координаційний центр з представництвами в Тюменській області в м. Тюмені і на Україні в м. Києві.

5. Адміністрація Тюменської області забезпечить в Уряді Російської Федерації одержання квот на додаткову поставку в 1992 році на Україну 2 млн. тонн нафти понад обсяги поставок, визначені Міждержавною Угодою на 1992 рік по Тюменській області.

6. Уряд України забезпечить у березні ц. р. погашення заборгованості за нафту, поставлену нафтопереробним заводам.

7. Сторони висловлюють намір розвинути співробітництво у створенні спільних підприємств, акціонерних товариств та інших форм власності по розробці нафтових і газових родовищ, у тому числі Заполярного газоконден-

сатного, переробки нафтових сировини, сільськогосподарської продукції, випуску устаткування для нафтової і газової промисловості та інших.

Сторони доручають відповідним організаціям і підприємствам розробити і погодити Статус українського підприємства, яке здійснюватиме вахтово-експедиційним методом роботи в Тюменській області по розвідці, освоєнню і експлуатації нафтових і газових родовищ, будівництву житла, шляхів і об'єктів соціально-культурного призначення, а також концепцію і комплексні програми розширення спільної діяльності на лівійшій основі по освоєнню природних багатств Західного Сибіру з метою збільшення обсягів видобутку і поставок нафти, продуктів її переробки і природного газу на Україну.

8. Уряд України доручить відповідним органам державного управління України у місячний строк підготувати необхідні документи по соціально-правовому захисту інтересів підприємств, організацій Тюменської області і громадян України, які працюють і проживають у Тюменській області.

9. Сторони створюють необхідні умови для збереження національної культури, мови і звичаїв українців, які проживають у Тюменській області, і сприятимуть розвитку міжнародних зв'язків, розширенню культурного обміну.

Договір підписано в м. Тюмені 5 березня 1992 року в двох примірниках, кожен з яких має юридичну силу.

Прем'єр-міністр України

В. ФОКІН

Глава адміністрації Тюменської області

Ю. ШАФРАНІК.

ВІНЕЦЬ  
СВЯТОГО СВЯТА

День народження Тараса Григоровича завершився традиційним урочистим вечором у палаці «Україна». У президії — Президент Леонід Кравчук, міністр культури Лариса Хорольц, поети, письменники, зарубіжні гості. У залі, майже заповнений, — особливий, немітінговий контингент людей, для більшості з яких Шевченкове свято завжди мало високий, майже релігійний зміст. Вів вечір письменник Юрій Мушкетик, промову виголосила Лариса Хорольц. Хоч і було підкреслено, що це перші Шевченкові роковини у незалежній Україні, однак, звичайні офіцоз — хай уже не радийський, а наш радийний, український, — відгукувалися, бентежились, віддавали від щирого серця, а не броневого Шевченка. Може, так би воно й тривало, якби не несподі-

ний виступ цьогоорічного шевченківського лауреата, поета Тараса Мельничука. Він просто вразив якоюсь бурхливою селянською безпосередністю — і довернувшись у русло нормально людського пошанування Людини. Далі поети просто читали вірші, а Павло Мовчан заявив, що передає грошову частину своєї Шевченківської премії на потреби товариства «Прогвісга» і на видання книжок майбутніх лауреатів. Затим відбувся, як і годиться, концерт майстрів мистецтва та художніх колективів. І — ще одна примітка, немислима раніше: учасники вечора заявили протест проти варту над пам'ятником Кобзареві у місті Шевченка, нині перейменованому громадянами незалежного Казахстану...

Віталій ЖЕЖЕРА.

«А ДУХ ЛЮДСЬКИЙ  
І КУЛЯ НЕ БЕРЕ...»

На перший погляд щорічні пошанування Шевченківських лауреатів мало чим відрізнялися від попередніх. Теплі, зворушливі слова привітань, вручення почесних знаків і дипломів, приязні усмішки на обличчях друзів і прихильників... Але вся ця урочиста церемонія, що відбувалася у день народження Кобзаря в Будинку вчителя, була наповнена новим духом.

І про це чітко сказав професор Гарвардського університету (США) Омельян Прицак, вітаючи лауреатів. По-перше, Шевченківська премія набула нового статусу, як найбільша державна відзнака за творчі досягнення на полі української літератури, журналістики та мистецтва. По-друге, творці з діаспори разом зі своїми колегами з материка стали лауреатами. І, по-третє, кілька премій присуджено померлим митцям як з України, так і з-поза її меж. І це зроблено згідно з дефініцією про те, що нація — це спільнота мертвих, живих і ще народжуваних.

А які почуття охоплювали самих лауреатів, які думки не давали їм спокою?

— Ми ще йнісно з моруку того страшного нищення все те світле, все те добре, що має бути пошановане, — сказав Роман Лубківський. — Але я думаю про справедливість не лише людську, яка обов'язково дійде до кожного стражденного. Я думаю про справедливість історичну, про ту справедливість, що ми сьогодні отримуюмо державні нагороди у найдержавнішому місці — у приміщенні Центральної Ради України, де внтає дух

Петлюри, Винниченка, Грушевського...

— Думачи сьогодні про нашу культуру, — то вже Микола Жулинський, — ми повинні пам'ятати, наскільки вона занедбана, занехаяна, знищена, втрачена, захована від наших очей, розкидана по всіх світах. Ми маємо думати про те, що наші рукописи линяють, згасають письменна, так і Шевченкові слова поволі губляться. Ми повинні подбати про те, щоб цього не сталося.

Наприкінці Микола Григорович повідомив, що грошову частину своєї премії він передає для реставрації рукописів Шевченка.

А Ігор Калінець у своєму емоційно насиченому й філософськи зваженому слові з гіркою зауважив, що не може прикріпити до лапцана піджака знак лауреата. Адже на цьому знакові ще зосталася лазурово-червона барва — символ колоніального поневолення України. Так, і дипломи, і знаки лауреатів взято зі старих запасів. Бо нових їх немає. А коли з'являється, то старі відзнаки можна буде помяти на нові.

...Тричі був засуджений до смерті етальніською Інвентарізацією письменник Борис Антоненко-Давидович. Але дух людський, як і слово художнє, вбиті не можна. Його ні куля, ні вогонь не беруть. Бо коли письменник знаходить найпотрібніше слово, найточніший образ, йому допомагає сам Бог.

А все освітлене Божою печаттю — безсмертне.

Володимир  
КРАСНОДЕМСЬКИЙ.

## Вітольд Фокін:

ПЕРЕГОВОРІ З ТЮМЕНСЬКИМИ  
НАФТОВИКАМИ  
БУЛИ УСПІШНИМИ

Протягом трьох днів Прем'єр-міністр України Вітольд Фокін перебував у Тюменській області. Він провів переговори і зустрічі в Тюмені, Ноябрьську, відвідав родовище, розболоане посланнями Івано-Франківської області. У Тобольську відбулися переговори про поставки на Україну зріженого газу.

Відріз з після повернення Прем'єр-міністра в Київ кореспондент УКРІНФОРМ попросив В. Фокіна розповісти про підсумки поїздки.

— Справа в тому, що Україна останнім часом втрачає багато своїх економічних переваг, — сказав Прем'єр-міністр. — Минули ті часи, коли в нас були унікальні родовища нафти і газу. Всі вони використані в інтересах так званого загальнодержавного комплексу. А створені наші промислові потужності потребують енергії і палива. Тому наша енергетична програма повинна бути зорієнтована на окремі регіони для того, щоб забезпечити народне господарство енергоносійми. Тюменський край, взагалі Західний Сибір — унікальні регіони. З ними в нас давно відпрацьовані ділові зв'язки. Українські спеціалісти брали і беруть активну участь в освоєнні тут нафтогазового комплексу. Ось чо-

му, враховуючи надзвичайно складну ситуацію, яка склалася сьогодні в паливом, ми вирішили укласти двосторонню угоду з цим регіоном.

Вітольд Фокін повідомив: після того, як у листопаді минулого року було підписано угоду між Україною і Росією, Україна сподівалась, що поставки нафти і газу з Тюменської області вживуться. На жаль, цього не сталося. От і довелося за домовленістю з російською адміністрацією вести прямі переговори. Цьому, до речі, сприяв і візит в Київ два тижні тому керівника адміністрації Тюменської області Юрія Шафраніка. Тоді й було досягнуто домовленості про можливість підписання такого договору. Він передбачає, що вже в березні об-

єднання і підприємства укладуть договори про поставки продукції виробничо-технічного призначення і сировини в обсягах і номенклатурі, які повністю забезпечать потреби республіки в паливі. Вітольд Фокін сказав, що якщо в минулому році в Україну було поставлено 52 мільйонів тонн нафти, то в цьому передбачалося одержати тільки близько 40 мільйонів. Таким чином, під загрозом опинились польові роботи. А тепер, виходячи з договору, тюменці зобов'язалися поставити за місяць 3,9 мільйона тонн нафти, що має повністю задовольнити потреби України. Причому, щоб не гаяти дорогоцінного часу, поки що не вели мову про ціни.

Наша республіка, відзначив Прем'єр-міністр, зобов'язалась в свою чергу поставити по бартеру в Тюменську область борошно, цукор, масло, товари народного споживання. Все це знайдено за рахунок власних резервів.

Олексій ПЕТРУНЬ,  
кор. УКРІНФОРМ.

Телеграфним рядком  
з ОдесиГОП — СКАЗАЛИ  
БІЗНЕСМЕНІ

Створено Гільдію одеських підприємців ГОП. До неї увійшли керівники ряду кооперативів, малих та спільних підприємств, акціонерних товариств. Гільдія ставить за мету домогтися нормальних умов для розвитку підприємництва в Україні, захищати економічні права особистості.

ІЗ КОЛГОСПУ —  
В КОЗАКИ

«Вільне козацтво» — таку назву носимте колгосп у селі Старокозаче Білгород-Дністровського району, відомий досі як колгосп імені ХХІ з'їзду КПРС. Тутешні трудівники вирішили перевести господарство на чисті свої предки — усть-дунайських та задунайських козаків, які понад півтора століття тому заснували село.

УНІВЕРСИТЕТ  
ВОДИКІВ

Одеський інститут інженерів морського флоту, який його спеціалісти робили в морських портах, розширює свій профіль — тепер він випускатиме ще й рибалок та річковиків, які досі добували фах у вузах РСФ. Разом із цим інститут подає клопотання про перейменування його в Український державний університет водного господарства.

ДИМУ — НА  
ПІВМІЛЬЙОНА

Джинсові куртки й брюки, шуби з натурального хутра, інші дорогі товари — ось що, десь на півмільйона карбованців — пішли за димом в результаті пожежі в комісійному магазині «Газодика» в Одесі. Приміщення обгорілаєся саморобним каміном. Сторож так міцно спав, що сам ледве врятувався, з опіками його доставляли до лікарні.

Георгій  
ВОРОТНЮК.

## Це ж треба!

ВІЙСЬКОВІ  
В... КЕЛІЯХ

Несподівано почався робочий день для облівишкостарів: у своєму кабінеті він побачив уже знайомих візуальних-католіків. Як з'ясувалося, вони пройшли сюди через вхід, що безпосередньо веде до коштулю. Таке суспільство стало вимушеним після того, як сам коштулю наразі було передано віруючим, а його келії — просторі приміщення на двох поверхах — все це займають працівники облівишкостарів. Католіки вимагають, щоб останні повністю звільнили култову споруду, і вже вкотре вдаються до пікетування. Обласний військомисар Р. Рудич з розумінням ставиться до цих вимог, але вибиратися йому з колегами просто нікуди.

В'ячеслав  
ШМЕЛ'ОВ.  
«Вісник».

Житомир.

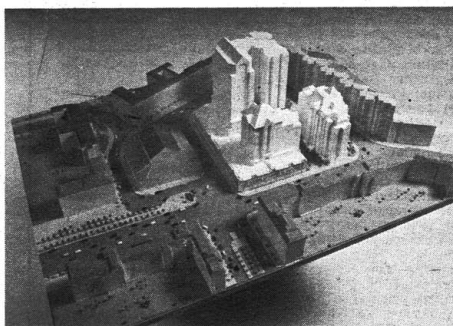
«...На сьогодні витрати на попередній роботи склали суму у 250 тисяч доларів США.

Я був готовий до такої ретельної праці, оскільки весь час був впевнений в тому, що представники міської влади ведуть чесні переговори. А тепер я не можу вірити у їхню чесність, оскільки очевидно, що в період підписання Протоколу про наміри з нами міська влада вже вступила у подібні відносини з австрійською фірмою. Це свідчить про низьку ділову етику».

(З листа Джона (Івана) Семки, Президента фірми «Експорт Девелопмент Корпорейшн»).

Джон Семко сподівався побудувати у центрі Києва міжнародний торговий центр, який мав включати 2 офісні приміщення, житловий будинок, готель, бізнес-центр, а також кафе, магазини, сади, і т. п. Проект передбачав збереження архітектури будівлі та реставрацію навколишніх будинків. Він був підтриманий канадським урядом. Оцінюється у 150 мільйонів американських доларів. 20 відсотків власності фірма планувала віддати нашій столиці (30 мільйонів доларів). До цього ж, місто мало б історичний публік — за попереднім підрахунками — 7,5 мільйона єврейських «зелених», тобто 20 відсотків (тілків від експлуатації центру). Податок же з доходу від діяльності компанії, як мали намір розмістити свої представництва у цьому центрі (зокрема компанія «Пепсі-кола»), склав би близько 12 мільйонів. Отже, Київ щороку мав би мати не менше 19 мільйонів доларів. Лише за те, що на його зем-

## Реалії

ДИСКРЕДИТАЦІЯ  
ЗА ПРОТОКОЛОМ

лі збудовано, бізнес-центр. Не викладаючи ані шельга. Міській владі за таких умов навряд чи довелося б виконати замовлення підприємствам, випустити валюту. Але влада, відмовляється. Не потрібні місту, виявляється, нові тролейбуси, автобуси, нам з вами не потрібні квартири, нашим дітям — дитсадки. Нам не потрібно нічого, що можна було б купити, збудувати і відремонтувати за такі гроші. У нас все є.

Навіть керівництво, що виключає з Протоколу про наміри, підприємству з вищевказаною фірмою, пункт 2.7, у якому говориться: «Виконком і Фірма домовляються,

що у разі недодержання вищевказаних строків та зобов'язань один до одного, а також неспівпадіння установчих документів спільного підприємства вони відшкодують один одному понесені у зв'язку з цим протоколом збитки». Мудра влада! Довелося б сплатити Джону Семкові витрати ним 250 тисяч доларів, якщо не відмовилися підписувати протокол з вищевказаним пунктом. Як пише бізнесмен у своєму листі: «Я був розчарований, почувши про зроблене, але це мене не здивувало».

Недавній візит до Торонто гідна Мосіюка ще раз під-

твердив наше враження про адміністрацію міста, оскільки найбільшого його провалом було відведення однієї години на обговорення проекту вартістю 150 мільйонів доларів».

Чому ж так сталося? Адже, як писав заступник голови міськвиконкому В. Кочерга: «Ми не маємо жодних сумнівів у серйозності намірів Вашої фірми відносно проекту бізнес-центру в Києві».

З добре поінформованих джерел стало відомо, що спочатку були претензії до висоти споруди. Канадійці були згодні внести будь-які корективи за умови схвалення концепції в цілому. Тоді було висунуто ще одну причину: ніби ділянка землі в районі Бессарабської площі коштує 40 мільйонів доларів. Далі — більше: «А чому місто матиме лише 20 відсотків власності, а не 51? Наостанок взагалі нічого пояснювати не стали. Просто «ні!» — і край.

...Як зазначив у своєму інтерв'ю програмі «Тиждень» постійний представник України в ООН В. Батюк, наша держава щороку сплачує 10 мільйонів доларів на утримання ООН, і таку ж суму — на підтримку миру у світі. Цього року з валюту особливо скрутно. Та це — в дипломатії. А у столиці «зеленими» — хоч вулиці мости...

А, може, відмова від проекту — просто тактичний хід панів О. Мосіюка та В. Кочерги, щоб «набити ціну» і з іншої фірми взяти більше? Та чи не з'ясується вам, шановні співрозмовники, що коли наші посадовці особі «коштуйте» так і далі, у нас з вами нічого, крім мату, не буде? Шах вже оголошено...

Катерина ВОРОНЕНКО.

## Точка на карті

## ГЛОБА ВИБИРАЄ ПОЛТАВУ

У черговий раз приїхав до Полтави відомий астролог П. Глоба. І всі три дні зал міського Центру культури був переповнений. З'ясувалося, що його інтерес до древнього міста не випадковий: воно розташоване у величезно сприятливій місці, під благодатними зорями і надійною охороною Космосу.

А це і зв'язаний із цим містом генетично, — сказав Глоба. — Мій батько — з Полтави, багато географічних назв області «сповіднені з моїм прізвиськом. Я — Рак і, звісно ж, це не може не впасти до Полтави.

Хоча на постійне проживання Павло Павлович не

претендує, але дім тут купив би. А доті він прийняв остаточне рішення відкрити в місті школу для астрологічно-психічних і видатих астрологічно карту Полтави й області.

І, звичайно ж, прогноз. Для Полтави, яка заснована під знаком Рака (а народжується під ним притаманні сильні консерватизм, потяг до усталеності в діях і думках, опора на історичні традиції, генетичну спадковість, інтуїцію, навіть чаклунство), він досить оптимістичний. На думку Глоби, вона для України буде єдиним джерелом збереження національного і духовного коріння. Особливо у взаємодії з двома іншими

містами — Львовом і Миколаєвом, заснованими під сузір'ям Рака, а також із Канадою, США, Індією. Поки що Полтава дрімала, але вже з 1994 року, коли Кіплет уїдвде в сузір'я Скопіона, виявляться перші ознаки мабутьного перетворення. Щодо катастроф, то вони обминуть місто. Але є загроза аварії на якомусь підприємстві, порушення водопостачання та прориву каналізації. У новому мікрорайоні Левада буде знайдено цінний скарб, а в іншому місці — надзвичайне за лікувальними властивостями джерело.

Григорій ГРИНЬ.  
Полтава.

## «ЗАПОРОЖЕЦЬ» НАД ЛУГАННЮ

## Щось новеньке

Ілляхів сполучення. Зменшення обсягів перевезень поставило транспортників на грань банкрутства. Як нимий дрібн несплатоспроможному відставу, в цехах заводу сиділи бовванюють 85 недобровольних кістків потягів. Якраз стільки стало щорічно для потреб України.

Оскільки новозакордонні партнери самі собі прищипили хвоста, луганське об'єднання не збирається разом з ними мчати до прірви. Є інтерес і на своєму терені. Першою ластівкою втілення у внутрілуганський економічний кругообіг став вступ до асоціації «Тарвія». Запорізь-

кі автомобілебудівники мають той же клопіт з поставчальниками. А тут технологічні можливості дозволяють без особливих затрат перефінансувати загальновані лінії під випуск короби передачі для «малолітражних».

Звісно, одна пташка весни не робить, але впродовж напевне. 2—2,5 тисячі людей не залишаться без роботи. Сильні ж нових «Запоріжців» і «Тарвіїв» побийте Тарасовими шляхами — попрацюємо потім. А теперешній нікуди не поділується, перекажуть ліху потягичну годину. Ними-бо СРСР — СНД Луганськ забезпечував на 95 відсотків.

Сергій СКИВА.  
Луганськ.

## Анонс

Археологічні розкопки, проведені недавно на території колишньої гетьманської столиці, допомогли уточнити час заснування старовинного міста. На основі виставки вче-

## Телеграфним рядком з Волині

## У МОДІ — ЛОЗА

Кухонні набори, дивани, столи, стільці, крісла-качалки, килими, модні сумки тощо виробляють на Волині з лози майстри п'яти цехів лозоплетіння. Якщо в 1991 році такої продукції було реалізовано на 2 мільйони карбованців, то нинішнього року плануються більш як на 5 мільйонів, адже додалися нові цехи.

## АСОЦІАЦІЯ

Тринадцять підприємств, що створили асоціацію «Лоза», мають план на 1991 рік та 1500 відсотків збільшення виробництва карбованців.

ЧОРНІ ЛЕ... НА ВІЛО... Заповідник

ВНИМАНИЮ  
РУКОВОДИТЕЛЕЙ  
ПРЕДПРИЯТИЙ!

Консультинг «Возрождение», объединяющий научно-производственные и коммерческие структуры:

— открывает круглосуточный консультационный канал по биржевой торговле на:

Украинской универсальной товарной бирже,

Украинско-сибирской бирже,

Агробирже

Киевской универсальной товарной бирже;

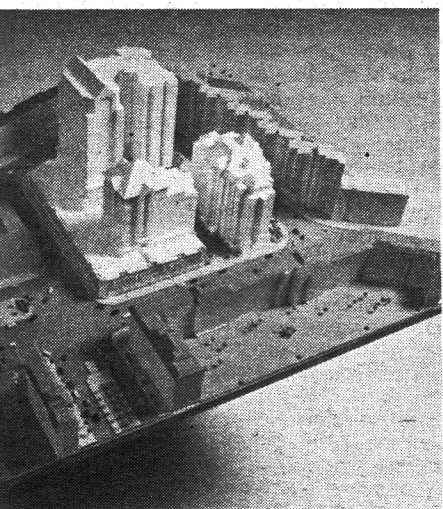
— проводит совместно с отраслевыми институтами повышение квалификации краткосрочные семинары-практикумы по взаимодовольствию с коммерческими структурами, вопросам сбыта и материально-технического обеспечения

успехов рынка.



Реалії

# РЕДИТАЦІЯ ОТОКОЛОМ



центр. це-  
целяга.  
х умов  
аклоня-  
риємст-  
алюту.  
ся. Не  
яється.  
гобуси,  
і квар-  
днісад-  
нічого.  
купити,  
зв'язати  
все в.  
що ви-  
ро на-  
вище-  
цт 2,7.  
Викон-  
ються,

що у разі недодержання ви-  
щенаведених строків та зобов'язань один до одного, а також невідповідності установчих документів спільного підприємства вони відшкодують один одному понесені у зв'язку з цим протоколом збитки». Мудра влада! Довелось б сплатити Джону Семкові витрачені ним 250 тисяч доларів, якби не відмовилися підписувати протокол з вищенаведеним пунктом. Як пише бізнесмен у своєму листі: «Я був розчарований, почувши про зроблене, але це мене не здвинувало...»

Недавній візит до Торонто пана Мосіюка ще раз під-

твердив наше враження про адміністрацію міста, оскільки найбільшою його проблемою було виділення однієї години на обговорення проекту вартістю 150 мільйонів доларів».

Чому ж так сталося? Адже, як писав заступник голови міськвиконкому В. Кочерга: «Ми не маємо жодних сумнівів у серйозності намірів Вашої фірми відносно проекту бізнес-центру в Києві».

З добре поінформованих джерел стало відомо, що спочатку були претензії до вистоти споруди. Канадійці були згодні внести будь-які корективи за умови схвалення концепції в цілому. Тоді було висунуто ще одну причину: ніби ділянка землі в районі Бессарабської площі коштує 40 мільйонів доларів. Далі — більше: «А чому місто матиме лише 20 відсотків власності, а не 51?» Наостанок взагалі нічого пояснювати не стали. Просто «ні!» — і край.

...Як зазначив у своєму інтерв'ю програмі «Тиждень» постійний представник України в ООН В. Батюк, наша держава щороку сплачує 10 мільйонів доларів на утримання ООН, і таку ж суму — на підтримку миру у світі. Цього року з валютною особливо скрутно. Та це — в дипломатії. А у столиці «зеленими» — хоч вулиці мости...

А, може, відмова від проекту — просто тактичний хід панів О. Мосіюка та В. Кочерги, щоб «набити ціну» і з іншої фірми взяти більше? Та чи не здається вам, шановні співгромадяни, що коли наші посадовці особи «ходять» так і далі, у нас з вами нічого, крім мату, не буде? Шах вже оголошено...

Катерина ВОРОНЕНКО.

## Анонс

Археологічні розкопки, проведені недавно на території колишньої гетьманської столиці, допомогли уточнити час заснування старовинного міста. На основі виставки вче-

## Телеграфним рядком з Волині

**У МОДІ — ЛОЗА**  
Кухонні набори, дивани, стільці, столи, крісла-качалки, кошми, модні сумки тощо виробляють на Волині з лози майстри п'яти цехів лозоплетіння. Якщо в 1991 році такої продукції було реалізовано на 2 мільйони карбованців, то нинішнього року планується більш як на 5 мільйонів, адже додалися нові цехи.

**АСОЦІАЦІЯ «ХУТРО»**  
Тринадцять зріферм з тридцятьма діючими на Волині, створили асоціацію «Хутро», матороголові якої становлять понад 3200 голів, а площа — 1500 гектарів. Від реалізації хутра в касу асоціації надійшло 16 мільйонів карбованців.

**ЧОРНІ ЛЕЛЕКИ НА БІЛОМУ ОЗЕРІ**  
Заповідний фонд природи

Волині становить 67250 гектарів, на території якого взято під охорону 34 види рідкісних рослин, 23 — тварин і птахів. Серед них — бобри, широкопалі раки, близько 100 чорних лелек, що облюбували собі місця в Шацькому природному парку та на озері Білому в Любешівському районі.

Богдан БЕРЕКЕТА.

## Реклама

## ВНИМАНИЮ РУКОВОДИТЕЛЕЙ ПРЕДПРИЯТИЙ!

Консорціум «Возрождение», объединяющий научно-производственные и коммерческие структуры:  
— открывает круглосуточный консультационный канал по биржевой торговле на: Украинской универсальной товарной бирже, Украинско-сибирской бирже, Агробирже Киевской универсальной товарной бирже;  
— проводит совместно с отраслевым институтом повышения квалификации краткосрочные семинары-практикумы по взаимодействию с коммерческими структурами, вопросам сбыта и материально-технического обеспечения в условиях рынка.

**НОВІТОР**  
НПЦ — КИЕВ

Слушателям предоставляется...

— гостиница,  
— комплект документов по работе с коммерческими структурами, биржами. Стоимість недельного семинара-практикума 1250 руб.

(в стоимость входит оплата гостиницы, методических материалов, лекции, консультации). Хотите оценить наш сервис, приезжайте. Вы получите рекомендации, заключите договор на комплексное обслуживание предприятия. Круглосуточный консультационный канал (автомат-ответчик): тел. (044) 295-20-36 и 295-86-16.

Обязательно назовите Ваш адрес, телефон. Заявки направляйте по адресу: Киев-252014 ул. Бастионная, 6, ком. 10. Информационно-коммерческий центр.

## Коротко

### ВІНОК КОБЗАРЕВІ

На батьківщині Тараса Шевченка відзначено 178-річчя з дня його народження. Вранці 9 березня лягли квіти до пам'ятників Тарасу в Черкасах, Умані, Каневі, Звенигородці, Шевченково-му, Моринцях, Відень у художньому музеї обласного центру відкрилась ювілейна

виставка місцевих художників, а надвечір в облмуздрамтеатрі, що носить ім'я Шевченка, відкрився огляд-продаж творів народних майстрів Черкащини, відбувся вечір кобзарського мистецтва.

Лідія ТИТАРЕНКО.  
Черкаси.

### ПОЧИТАЙМО БРОКГАУЗА

Першу історичну бібліотеку відкрито в Кіровограді. Назвали її ім'ям видатного українського історика і державного діяча Михайла Грушевського. А розмістилась вона в приміщенні колишнього громадсько-політичного центру обкому КПУ — нині Палацу культури муніципальності.

У фондах — понад 120 тисяч книг, що надійшли з

колишніх партійних бібліотек та бібліотеки імені Івана Франка. Крім визнаних бібліографічних раритетів — енциклопедичного словника Брокгауза і Ефрона, Великої енциклопедії 1901 року видання, до послуг читачів зібрання творів всесвітньовідомих філософів, істориків, чимало іншої літератури.

Микола ВОЛОК.  
Кіровоград.

### ЗАЛІЗНА ВАЛЮТА

Якось по телебаченню показали цікавий сюжет про те, що в Середній Азії великим попитом користуються металеві карбованці. Кажуть, що за сотню можна придбати «Мерседес».

А ось в універсамі № 3 Центрального райпродторгу Сімферополя, як повідомила

газета «Южная столица», відмовляються брати карбованці з профілем Леніна. Та жителів міста це не хвилює. На ринкові один залізний можна легко реалізувати за три, а якщо поталанить, то й за 5—6 паперових.

Олександр ПІЛАТ.

Крим.

### НЕ ХОЧУТЬ РИЗИКУВАТИ

За результатами недавнього соціологічного опитування, проведеного Донецьким обласним управлінням на селі, виявляється, що «за» самосте ведення господарства в області загрожує перенести втілення наших кращих надій у майбутнє на невизначений час.

зайнятими труднощами. 21 відсоток — великим ризиком і відповідальністю.

Тож, відсутність коштів і техніки, бажання і навичок у більшості частини сільського населення області загрожує перенести втілення наших кращих надій у майбутнє на невизначений час.

Юрій ДОЦЕНКО.

Донецьк.

## ТИСЯЧОЛІТТЯ ГЛУХОВА

них виконком міської Ради народних депутатів прийняв рішення відсвяткувати у вересні цього року тисячоліття Глухова. Одним із найважливіших заходів у програмі під-

готовки ювілею стане створення історико-культурного музею-заповідника.

Віталій ПАВЛЮЧЕНКО.  
Сумська область.

Зайшов днями до міського військового універмагу, що по вулиці Пархоменка, 14, і здивувався. Замість кирзових чобіт та погонів побачив на полицях комп'ютери, програмні засоби, сучасну побутову та оргтехніку, літературу для спеціалістів. І зустріли привітно, не по-військовому: чого бажаєте, будьласка. З'ясувалося, що тут недавно відкрив двері перший у Києві спеціалізований комп'ютерний магазин.

У великому торговельному залі поки що чимало вільного місця, але вже сьогодні є на що подивитися. Та й ціни на периферію, скажімо, вінчестерські диски та дискети, значно нижчі, ніж у комісійних.

Директор магазину Валерій Залещук пояснив, що на зниження цін вплинула конкуренція між постачальниками. Несуть не будь-що, а найкраще, знають, що тут швидше куплять, ніж будуть. Якщо ж урахувати вигідне розташування магазину, то його господарі можуть з оптимізмом дивитися в майбутнє.

Запитав у директора малого підприємства «Комтех»

## Ситуація

## ГІРКІ БУТЕРБРОДИ

Двадцять літ Жовтневий трест Ідалень та ресторанів і «Варенична» № 23 жили (і живуть) під одним дахом. І всі ці роки варенична не лише справно перераховувала гроші на утримання свого начальства з горішнього поверку, а й сплачувала оренду всього приміщення. Та ось між ними глек розбито, почалася непримиренна війна. Нежителі з другого поверху дуже розгнівалися на колектив вареничної. А втім, нічого страшного не сталося — просто варенична побажала стати самостійною, як це й дозволяє Указ нашого Президента про комерціалізацію торгівлі й громадського харчування. Забігаючи вперед, скажу: швидко з'ясувалося, що відвідувачам значно дешевше обіді обходяться. Тепер, правда, трест ніби зайвий.

Указ Президента велить органам місцевої влади протягом тижня реєструвати бажання працівників незалежно. Тут же минає третій тиждень, а доля «Вареничної» № 23 не вирішена. Голова Жовтневого райвиконкому Ю. Пінєв запевнив, що «все буде гаразд», та не зміг спростувати очевидного факту, що затримка йде саме від «деструктивних сил» у тресті й довкола нього. І це не виняток. У Бабушкінському районі Дніпропетровська є крихітне кафе «Гарячі бутерброди», де працює п'ять чоловік. Ці п'ятеро теж спокусилися принадами комерціалізації. І що ж?

Спершу нас залякували, ловили ревізією, ми все перетерпіли, та зараз трест Ідалень і ресторанів, по суті, звільнив нас усіх з роботи. От і плачуть дівчата гіркими сльозами, — розповідає завідувача «Бутербродів» Г. Нікітенко.

Я б одне при цій нагоді сказав: останнім часом лідери дніпропетровської влади гаряче переконали народ, ніби вони тільки тим і займалися, що виправляли «фатальні помилки Києва». А воно не завадило б пошукати в області тих, хто не кваліфікується виконувати укази Президента та нові закони України.

Микола НЕЧИПОРЕНКО.  
Дніпропетровськ.

## Зверніть увагу

## ЗАГО КОМП

Дмитра Віленко з організації, коли ми поруч технікою наших спів...

Уже с відповідь. — У приклад, ки «Ніком». Б ня чи редак іхній фотон «Кситаип». Е п'ютери, виго кими майстра побутові. Сп не час, коли п'ютери буд скажімо, від Привертаю ди з програм ням. Всесвітн ми «Борла софт», «Нап тек» виставля продукцію. З офіційних д Києві — СП

## Гірни

Зранку 9

розглядати в гірників Кри пективи розг іону комісії ди України, родний депу тухов. Гірни ги його інфо ги на вимо шахтарів Кри Рада і През прийняли пак актів. Складе мовленості в важними страйкуючих підземного К шено: безопл ку не вважа місія Верхов ється до всіх тивів залізн ргів та збага риматися від штрафних са що страйкува полягають на ліпшення про безпечення ре уряду треба мірні ціни і можливість використання чих потужнос безпечення товарами. З п ворізькому негайно вийт Ради з пропс нити статус а вернутися до території міс 1922 роках

## Книжка ти

## ЩО

Полиці на ось уже міся з відомих пр нуються. Це жно. Але так — з'явився лений том О. рас Шевче — хроніка й

## Примне і

## САН

Корисне з рішили об' ніки виробн ня «Закарпа диційн ку ня кваліфі ти у прос діе на базі са патн». Після

## ПОЛТАВУ

купив  
яв ос-  
рити в  
ологів-  
стролю-  
і обла-  
рогноз.  
нована  
роджен-  
ні си-  
потяг  
і ду-  
ні тра-  
нство),  
ний. На  
Укра-  
ерелом  
ого і  
Облаци-  
інши-

ми центрами — Львовом і Миколаєвом, заснованими під сузір'ям Рака, а також із Канадою, США, Індією. Поки що Полтава дрімає, але вже з 1994 року, коли Юпітер увійде в сузір'я Скопіона, виявляться перші ознаки майбутніх перетворень. Щодо катастроф, то вони обминуть місто. Але є загроза аварії на якомусь підприємстві, порушення водопостачання та прориву каналізації. У новому мікрорайоні Левада буде знайдено цінний скарб, а в іншому місці — надзвичайне за лікувальними властивостями джерело.

Григорій ГРИНЬ.  
Полтава.

## Д ЛУГАННЮ

Змен-  
ень по-  
ів на  
німий  
ожному  
заводу  
85 не-  
потяг  
по шрі-  
ни.  
ордонні  
ищени-  
об'єд-  
разом з  
. Є ін-  
ні. Пе-  
нення у  
кономі-  
ступ до  
порізь-

кі автомобілебудівники мають той же клопіт з постачальниками. А тут технологічні можливості дозволяють без особливих затрат перефільовувати загальмовані лінії під випуск коробки передач для «малолітражки». Звісно, одна пташка весни не робить, але провіщує напевне. 2—2,5 тисячі людей не залишаться без роботи. Скільки ж нових «Запорожців» і «Таврій» побіжить Тарасовими шляхами — порахуємо потім. А тепловози теж нікуди не подінуться, перекають лиху політичну годину. Ними-бо СРСР — СНД Луганськ забезпечував на 95 відсотків.

Сергій СКИБА.  
Луганськ.



## 11 березня 1992 року. № 44 (294)



# ЯК РОЗДЕРЖАВЛЮВАТИ ГІГАНТ?

## Приватизація

У ЧЕРКАСАХ усі знають: наймодніше одягнуті жінки зі стійким шлейфом французьких парфумів, «Азот», «Натуральні» кітаскі, шубки і комашники, фініські чобітки, елегантні англіські сукні та багато інших мик жіночому (! не тільки жіночому!) серцю «диріжбни» з'явилися тут одночасно з не дуже приємним на слух словом «бартер».

Щоправда, сповна насолоджуватися щедрим плодами бартерних угод заважали «новонароджені приватні» кофрі, протестуючи проти «ліксусу» педь не заважали зі своїми плакатами на «азотських» трубах. Однак минав час, злягли пристрасні. Тож мав на «зелений» хвилі стати депутатом — ним став. Спорожні майдан, зникли пікети.

До честі керівників об'єднання висновок з «народного гніву» вони зробили правильні — ве вороги ж, а решті-реш, собі і своїм дітям! Словом, один, «необхідний», винищача закрити, другі кодерували, а для третіх підготували програму «Екологія», яку й виконують поетально.

Розвал Союзу добряче тріснув у «Азот». Порвалися за язи, і деякі чехи взагалі довелися зупинити. Але основну продукцію — карбамід, аміачну селітру, фосфорні та інші мінеральні добрива — підприємство продовжувало віддавати для всіх суверених держав співдружності і за кордон — від Китаю до Бразилії. Від швейцарської та французької фірм одержали за контрактом екологічно чисте обладнання. З югославської фірмою створено спільне підприємство...

Ось із такої «розминки» розпочалася наша розмова з генеральним директором виробничого об'єднання «Азот», президентом асоціації виробників мінеральних добрив України Борисом РАЙКО-ВИМ.

— Що далі? Це запитання турбує, напевно, Борисе Сергієвичу, і вас.

— Безперечно. Сьогодні наша багатостісна трудова громада стоїть на роздоріжжі: роздержавлювати чи ні гігант? Якщо роздержавлювати, приватизувати, то яким чином? Чіткої урядової програми проведення економічних реформ, на жаль, ми так і не дочекалися. Ринкові закони записані з цим же на рік. А нам, незважаючи на нелегку ситуацію, відсутність законів і орієнтирів, потрібні нашою виробничою влаштованою необхідності для України продукції і дати про подальший розвиток підприємства.

— Тому і свій виступ у багатотисячній газеті «Азот», яка, на диво, виходить, як не систематично, ви назвали «Вперед! Але яким шляхом?»

— Так, я запропонував колективно обговорити майбутнє «Азоту» і виклав три гіпотетичні моделі його розвитку. Перша — рухатися старим шляхом, вдосконалювати виробничі відносини, але без докорінного їх реформування. Друга — викуп об'єднання у приватну власність одним чи кількома підприємцями, і третя — створення акціонерного товариства, народного підприємства.

— Підтримку одержала, очевидно, третя модель.

— Переважна більшість трудівників схвально поставилася до цієї статті співласником підприємства. Хоч при цьому люди заперечували заперечення з приводу відсутності державних, юридичних та інших гарантій збереження їх капіталів: а що коли сформується новий парламент чи прийдуть до влади нові «революціонери» і знову почнуть все дилити? Велика частина працюючих особливо різко виступає проти другої моделі, вбачаючи у ній загроз для себе не реторично на «доби» і гни, ти спину на «проклятих капіталістів».

— Це психологічний момент, котрий, гадаю, невдовзі ми миє. Адже чимало з того, що вчора здавалося нам неймовірним, на сьогодні є звичним.

— Згоден. Але для цього потрібен час, а нам його бракує. Психологія зацікавленого наймита, котрий нібито був вільним і працював на себе, вбивалася у голови десятки років. Побути тут дуже непросто. Крім того, ситуація ускладнюється

ще й тим, що «горді» пролетарі відкидають і третю модель — народного підприємства, вважаючи, що адміністративно-управлінський апарат, люди з тими ж гаманцями обдурять їх, закуплять контрольний пакет акцій і експлуатуватимуть.

— Побовання ці мені здаються небезпідставними.

— До деякої міри так, якщо парламент прийме проєкти законів про приватизацію державної власності, запропоновані урядом. Складний механізм роздержавлення: через посередника між громадянином і підприємством, — з одного боку, і нещодовітленість населення до реформи — з другого, — може створити ґрунт для зловживань. Уникнути цього можна. Право приватизації підприємства повинно бути видано до рук тих, хто на ньому працює.

Отже, Борисе Сергієвичу, одержавши право на приватизацію, ви зупинитесь на третій моделі...

— Варієт «Азоту» приблизно 750 мільйонів карбованців. Викупити його окремою підприємцями, думаю, сьогодні не зовсім реально. Тим більше що й психологічно (ми про це вже говорили) люди не готові до цього. Акціонерне товариство, а я б наповняв на закритому його типі, дає змогу всім працівникам підприємства стати його співласниками відповідно до грошового вкладу кожного. Таким чином, з'явиться реальна можливість контролю й управління господарською діяльністю з боку акціонерів. У власників акцій посиляться й зацікавленість в успішності свого підприємства. Хоча щодо останнього не повинно бути багато оптимізму.

— Чому?

— Сумніваюся, що в робітнику, який має незначну кількість акцій, автоматично з'явиться почуття відповідальності за долю підприємства. Може виникнуть соціальне напруження у колективі через те, що в одного багато акцій, а в другого — мало. А що коли акції через кризову ситуацію не принесуть дивидендів? Усі ці підводні камені роздержавлення й приватизації наш мозковий центр, що працює над програмою створення акціонерного товариства, враховує, і ніяк на початку входження в ринкову стихію.

Інтер'ю веде власний кореспондент «Голосу України» Лідія ТИТА-РЕНКО. Черкаси.

## Фермер

Такі рішення прийняв сесія Полтавської обласної Ради народних депутатів. Щоправда, мова йде лише про виділення землі під годиноди. Для створення селянських (фермерських) господарств рекомендовано викупити від 7 до 10 відсотків земельної власності сільськогосподарських колективів і радгоспів.

Отже, крига скресла. Та чи до радощів сьогодні?

За минулий рік в області знизилася виробництво основних видів продукції сільництва і тваринництва, а державомовлення виконано лише з продажу соняшників. Тенденція до зменшення обсягів сільськогосподарського виробництва проявляється в цьому році. Уже в січні на 46 колгоспах знизився надій молока від корови, продвусь скорочуватися поголів'я худоби і птиці. За тижневий-другий хлібробам треба виходити в поле, але зерном воно ще не забезпечені, не готова й техніка до роботи. Можна, звісно, знайти безліч об'єктивних причин, які привели до кризи на селі, та хіба побільшає від того в магазині м'яса й молока? Колгоспи й радгоспи доживають віку, і марно сподіватися, що в агонії вони досита нагодують народ. Якщо навіть за їх озвучення ми жили надгроду, то завтра й погорі.

Надії на фермера поки що також немає. По-перше, їх

## ЗЕМЛЮ ВСІМ!

на паллях можна перелічити, а по-друге, в пору свого становлення фермер більше думає про те, як йому не прогоріти, а не про загальне благо. І тому переважна більшість землевласників охоче береться вирощувати якщо не соняшник, то гречку. На цих культурах копіяка прибутку, завжди гарантована, а козюля, овочі, цукровий буряк, саджані картоплі? Отже, реальний шлях до виживання лежить тільки через власний город чи хоча б ґрядку, з якої можна припасати і на борщ, і на закуску. Тут теж багато перешкод, бо сутужно з нашіями, знаряддями обробітку ґрунту (звичайна лопата сьогодні коштує дві сотні й та в дефіциті), добрива, транспортом (чим дістатися за 40—50 кілометрів із міста до села? Бензину немає — автобуси не ходять. Та іншого виходу просто немає: землю всім, хто бажає).

Комусь, можливо, такий шлях до розв'язання проблеми не подобається або не підходить. Як же особисті і приватні результати економічних реформ на селі просто не вірю. І тому разом із сім'єю заявляю про свої права на ділянку — десять соток землі, де посаджу і посію все, що знадобиться на зиму. І перекуємо пера на оралі!

Григорій ГРИНЬ, власний кореспондент «Голосу України», Полтавська область.

## Селянський щоденник

# ЩЕ ОДНЕ РІШЕННЯ

— Сьогодні в колгоспах і радгоспах області не вистачає 570 доярок, — сказав із сумом заступник начальника управління сільського господарства і продовольства Волинського обласного Володимир Сковородо. Нікому корів доїти. А ті доярки, які ще працюють, це в основному жінки похилого віку. Мене лякає, що 2618 доярок в нашій області мають вік від 50 років і більше. А тих, кому за 30, можна на паллях полічити. Як на теперішній час, то й заробітна плата в доярок дуже низька. В минулому році в середньому вона становила 330 карбованців на місяць, в цьому році — 680 карбованців. Тому й не дивно, що на ферму ніхто не йде. А тут ще й з кормами сутужно.

В результаті область щодоби недобирає 370 тонн молока. Тому виконком обласної Ради народних депутатів прийняв рішення, в якому рекомендовувати прав-

лінням колгоспів, дирекціям радгоспів області встановити доплати тривалості щорічної оплачуваної відпустки 35 календарних днів, а тим, які проживають у працюючих у зонах з підвищеним рівнем радіаційного забруднення, — 42 календарних днів. Подати одноозорову матеріальну допомогу на оздоровлення в розмірі середньомісячної заробітної плати, забезпечувати сім'ям доярок 50-відсоткове зниження оплати за електроенергію, газ та паливо для побутових потреб. Є в цьому рішенні і такий пункт: доярки, які в розрахунок у 100 корів одержать не менше 95 телат, матимуть безплатно одне теля віком до місяця. Молоді до 30 років, яка виявить бажання працювати на фермі, будуть видавати одноозорову допомогу в розмірі 3000 карбованців.

Богдан БЕРЕКАТА, власний кореспондент «Голосу України», Луцьк.

## Бізнес

Нещодавно відбулися збори акціонерів республіканського акціонерного товариства «Українська біржа». Основні питання, які розглядалися на них, стосувалися результатів фінансово-господарської діяльності у 1991 — січні 1992 років. Співласники підприємства в ситуації в Україні, несподівано, а частково агітпропом дії Кабінету Міністрів країни, недовго надала податкова політика ускладнює роботу підприємницької структури, заважає працювати на повну потужність, і все ж молодий український бізнес, незважаючи на всі перепони, успішно розвивається. Про це свідчить і звіт, з яким перед учасниками зборів виступив президент РАТ «Українська біржа» В. Бабич. Так, наприклад, формування фінансових ресурсів товариства на початковому етапі становлення відбувалося динамічно. Акціонерний капітал зріс більш

у десять разів, що свідчить про авторитет і довіру з боку партнерів. Дуже важливий той факт, що для РАТ «Українська біржа» характерна висока ступінь фінансової автономності, тобто низька залежність від позичкового капіталу, що дозволяє реалізувати задумані проєкти власними силами. Іншими словами, стабільний фінансовий стан акціонерного товариства і дуже високий коефіцієнт ліквідності, вистіпаючи спробою, встановити гарантії забезпечити повну реалізацію своїх фінансових зобов'язань.

Значно розширилася діяльність товариства, якщо споглянути основні заклади діяльності біржової торгівлі, то останніми місяцями активно запровадили власний комерційний акціонерний банк та навчально-дослідний центр. Нині ведуться підготовчі роботи по будівництву системи консигнаційних

складів у Закарпатті, формування Торгового дому.

Товарно-сировинна біржа консолідує економічний інтерес значного числа акціонерів РАТ. Значалося, що 70 відсотків з них уже відкрили на біржі свої брокерські контори. За півріччя обсяг біржових операцій збільшився в середньому з 7,7 мільйона карбованців до 16,5 мільйона, а кількість брокерських контор зростає у 3,1 рази.

Багато учасників біржі за сім місяців її роботи уклали обсяг угод, прибутки від яких перевищують їх початкові витрати на придбання акцій чи брокерських місць. Помітно розширились асортимент товарів, що виставляються на торгах, розпочато продаж нерухомого майна, укладення угод з розрахунком в іноземній валюті.

Значалося, що позитивним моментом діяльності РАТ «Ук-

раїнська біржа» є створення власного банку «Українська фінансова група» із статутним капіталом понад 100 мільйонів карбованців, який уже має кореспондентські зв'язки з банками Москви, Рима, Вашингтона, Штатів Америки, Німеччини, Польщі. Він п'ятим серед банків України дістав право вести зовнішньоекономічну діяльність.

Ефективною є й навчальна діяльність по підготовці брокерів. Прибутки від неї значно перевищують рівень витрат на її утримання. Нових ставок оподаткування, Республіканське акціонерне товариство здійснює велику благодійну діяльність.

Разом з тим президент РАТ В. Бабич зупинився на ряді негативних моментів роботи товариства. Непокотімі різкі зменшення останнім часом обсягу реалізованих біржових товарів.

Нині найбільший зиск від ді-

яльності біржі мають не засновники та акціонери, що відкрили на ній свої брокерські контори, а сторонні посередники, які прибули з фінансових міст. Планову поведінку засновників та акціонерів характеризує і той факт, що майже всі їхніх брокерських контор за весь час роботи біржі не уклали жодної угоди.

Скасування учасників зборів знайшло ідею створення фонду підтримки акціонерів і підприємств. Передбачається, що він подаватиме не тільки матеріальну допомогу бізнесменам, які постраждали від незаконних дій, а й правову, юридичну. Особливо хочеться підкреслити, що присутні на зборах одностайно вирішили не нараховувати дивиденди за 1991 рік, а весь прибуток використати на розвиток акціонерного товариства «Українська біржа».

Юрій ПІЛЬЧЕВСКИЙ, співробітник інформаційно-рекламної служби «Української біржі», Київ.

Кому це вигідно

## ЗАКОНИ УКРАЇНИ КРИМУ НЕ ПИСАНІ

Кримське телебачення відверто блокує телепередачі з Києва, і жителі півострова повністю позбавлені можливості слухати життєво важливу інформацію про купони і підвищення цін. Моглимо рази ми не слухали і не дивилися оперативної інформації з цього питання членів уряду чи спеціальних комісій.

Прикладом, напередодні введення купонів в Україні нам весь день показували телепередачі з Херсона, то з Криму. А в цей же час жителі України слухали і дивилися передачі про заходи соціального захисту населення у зв'язку із введенням купонів. Цього ж дня була ще одна ці-

кава передача — інтерв'ю з міністром оборони України Морозовим.

Кримське радіо може також безцеремонно обирати трансляції сесії Верховної Ради України або зовсім не передавати її. І взагалі, українського радіо ми майже не чуємо, для нас постійно транслюють передачі з Москви. Залишається тільки констатувати, що нашому благословенному «суверенному» Криму закони України зовсім не писані. Комуś дуже вигідно, щоб кримчани не знали обстановки в Україні.

Т. УСПЕНСЬКА.  
Родільне  
Кримської АРСР.

## ГОДИ ПАСТИ ЗАДНІХ

Навіщо глава нашого уряду підписав разом з іншими главами урядів членів СНД угоду про безмитні перевезення вантажів через території всіх країн співдружності? Адже значна частина всіх перевезень із Західної Європи здійснюється через сухопутні та морські кордони України. Але чому ми маємо утримувати і підтримувати в робочому стані порти, автомобільні, залізничні та інші шляхи сполучення. А в «нагороду» мати додаткові шкідливі викиди і без цього забруднені від експлуатації автотранспорту повітря та на значну частину земель, вилучених із землекористування під нафто- і газопроводи з Росії в Західну Європу. Чи не зависока «нагорода»?

Самого часу власники автотранспорту всіх республік сплатили податки на розв'язок шляхів російського Нечорнозем'я. Так то ж був Союз! Коли нарешті буде справедливо розділено всі активи та пасиви колишнього СРСР між колишніми республіками згідно з їх частками в національному прибутку, а співробітництво в СНД буде рівноправним та взаємовигідним?

Росія давно оголосила себе правонаступницею СРСР, а Україна чомусь лише через декілька час офіційно заявила свій протест. Чому з цього приводу не протестують інші держави СНД? Чи не тому, що дуже залежні від Росії? Відомо, що гуртом і батька добре бити. Але в такому гурті, як ниніш-

ній СНД, швидше «батько» своїм. Б. Мабут, настав час для України визначитися — або рівноправне співробітництво на взаємовигідній основі в СНД, або вихід із СНД, який такожого співробітництва неможливо досягти.

Доким будемо дозволяти себе грабувати? Скільки ж зволікатимемо із вітанням радикальних реформ! Коли службові особи всіх рівнів нести муть відповідальність за свою діяльність або за бездіяльність?

Уже годі пасті задніх, маючи такі можливості як в Україні.

А. ТЮТЮННИК,  
офіцер запасу.

Глобне  
Полтавської області.

## ПЕРЕБУДУВАЛИСЯ? НЕ ВІРЮ!

Біль серця

У старому дореволюційному будинку, що по вулиці Пушкіна, 52, у Полтаві, наприкінці лютого 1987 року завалився дах, упав димар, обвалився штукатурка зі стін і стелі. Мешканці квартири зашились без даху над головою, не мають можливості опалювати приміщення.

Проживала в таких умовах сім'я моєго брата 49-річного Сергія Михайловича Першнина. Сім'я з трьох осіб: брат (інвалід II групи, ветеран праці), його дружина (медпрацівник) та дочка, якій на той час було 15 років.

Брат м'ї фізично, ні матеріально зробити ремонт не міг. Отже, звернувся до міськжитлободілення, куди регулярно вносив квартплату. Його нечальник — у минулому комуніст і депутат міської Ради, а тепер жорстокий одиє із західних країн С. Рабінович вислухав і пообіцяв допомогти. Та замість ремонтників

прийшла відписка. За нею друга, третя. Ні міськжитлободілення, ні міськвиконком (голова І. Олександрович, заступник В. Підгорний), ні міськком КПУ (перший секретар О. Ки-ва) не звертали уваги на прохання хворого ветерана преці.

Відтак з «квартирнимачем» С. Першниним у липні стався інфаркт і він опинився в лікарні, а згодом, у грудні того ж 1987 року — ще й інсульт з паралічем лівої сторони тіла, йому відібрали мозок.

Я, старший брат, звернувся з листом до тодішнього депутата Верховного Ради СРСР і першого секретаря обкому КПУ Ф. Моргуна.

Через місяць сім'ю брата відвідала слідста комісія. Але й після того, що на власні очі побачили члени комісії, справа з місця не зрушила, і тільки на початку березня 1988 року, коли до Полтави мав приїхати перший се-

кретар ЦК КПУ В. Щербичий, забігли всі. Терміново розкрили дах. Талий сніг і дощ заливали вже всю квартиру, де лежав хворий інвалід.

Не витримавши такого «калосерддя», брат, після третього інфаркту, помер.

Після смерті брата куди тільки не звертався як зі сферою кореспонденцією, в якій було викладено цю трагедію. У союзні і республіканські газети, особисто до М. Гербацова. Але задушливі йшли відписки. Іх уже 35!

Минав час. Усі, що причетні до трагедії, поспішали перебудуватися: будували дачні маєтки, просували по службі. Але ніхто не згадав про мої прохання. Біль з роками зменшився, та сьогоднішній хилок інше. Всі, хто наслідив братів відписки, хто, власне, звів його в могилу, і сьогодні при владі. «Перебудувалися і керують, як атарезські демони. Та не вірю я їм. бо союзя у людини нема, і її не можна перевелисити. Вона або є, або її нема».

Михайло ПЕРШНИН,  
ветеран праці, член  
Спілки журналістів України.

Роз'яснює юрист

Ситуація, що склалася при вирішенні питань, пов'язаних із спадщиною після реабілітації померлого батька, заявлена, мати перед смертю прописала своєму двору Д. Марценюка, хоча двір був фактично когоспосуду. Згідно зі статтею 363 Цивільного Кодексу України у разі смерті члена когоспосуду спадщиною не відкривається, а все майно цього двору залишається іншим (київським) членом. Цього разу так і сталося, що будівля та іншим майном заволодіє Д. Марценюк. За записками у Во-

роби́тський сільський Раді Дунаєвського району Хмельницької області він вважається таним членом двору. Дунаєвський районний народний суд, керуючись статтею 363 Цивільного кодексу України, відмовив у позові А. Надвирняк. Цей спір вирішується позовом А. Надвирняк до районного суду. «Про реабілітацію жертв політичних репресій в Україні», А. Надвирняк набув певних прав на спадщину після введення цього Закону в дію та реабілітації батька. Комісія з питань поновлення прав реабілітованих Дунаєвської ра-

## ВСЯКОМУ ВУЗУ ПРАВ І ПРАВА

Відраджень за листом

Першим же наприкінці минулого літа до редакції звернувся доцент Переяслав-Хмельницького філіалу Київського державного педагогічного інституту імені Горького (нині імені Драгоманова. — І. К.) кандидат філософських наук О. Ткаченко. Не склавши в нього стосунків з начальством. Не гнувшись тим не хилився під коф. конітримав вітання! А це, звичайно, далеко не завжди по-добається начальству. Одне слово, О. Ткаченко «з'їли». «З'їли» швидко.

Мені думалося: не прижився, не спрацював, вся не булає. Аж ось у редакцію звернулася ще одна людина — фельдшер медпункту Ніна Розовик. Хоча медичні працівники до штатного розпису вузу фактично не мають відношення, процес вижвання був сплаваний до вершини за найкращим сприянням адміністрації філіалу і особисто прокурора Івана Стонігу. Хоча багато хто стверджує: до цього стосунки між ними були найкращі.

І ось я у філіалі. Розмовляю зі студентами.

Вражас те, що студенти боялися назвати свої прізвища. «Бо вже завтра ми тут вчимося не будемо», — говорили вони. Тому й пообіцяв: прізвищ їхніх не називатиму.

Рівень викладання не завжди нас влаштовує. Є викладачі, які суворо питають з тих, хто ледарює. Але таких фахівців, як правило, цюють, заважають працювати. Так було, наприклад, з Марією Денисюком Карп'юк, старшим викладачем кафедри української мови та літератури. Комісія, очолювана колишнім секретарем партбюро Л. Калімоновичем, під всевідгидним оком І. Стонігу переслідувала її, залучивши до цього не лише викладачів, а й студентів.

Загальний рівень викладання досить низький. У мене, наприклад, виле семінарські заняття випускниця цього ж вузу.

А ось що розповів зав. кафедрою фізичного виховання та спорту Геннадій Цибізов: — Студентів часто зривають із занять. Іх використовують як будівельників, вантажників, прибиральників, дворників. Взагалі у нас парадоксальний інститут. Так, наприклад, деканатом педфаку керує біолог, до речі, хороший біолог і хороша людина, але ж не за фахом. Факультетом фізичного виховання — історик. Або взяли кафедру фізіологічних основ фізичного виховання.

Протягом року мене керував палеозолог (Палеозологія — наука про давніший світ минулого. — І. К.). Нічого за цей рік не зробив та й не міг зробити, бо він не

фахівець. А тепер кафедрою керує кандидат сільськогосподарських наук...

Студенти й лектори з виладачів проводили аналогію з 1937 роком. Бо кожному, хто наміслюється сказати правду, погрожують або виключенням, або звільненням з роботи. А багато вже й зневірившись, що у філіалі щось можна змінити на краще.

Та повернемося до історії звільнення фельдшера медпункту Н. Розовик. Не хочу гадати, чому виникла така необхідність. Принаймні, коли я звернувся до документів, то знайшов там ціле рішення зборів трудового колективу про припинення (?!!) дії медпункту. Звичайно, колектив — велика сила. Але навіть вона не в змозі припинити діяльність медпункту вузу, в якому навчається понад 200 студентів і лише стаціонарно (до того ж студенти факультету фізичного виховання. — І. К.). За мість медпункту трудовий колектив вирішив відкрити... перукарню та майстерню з лагодження взуття. Потім колектив (чи адміністрація?) вирішив реорганізувати медпункт, де, звичайно, місця для Н. Розовик не знайшлося.

За останніх часів вузу пішли О. Самарський, М. Шурленда, О. Ткаченко, І. Ляхів, В. Товкайло. Проте філіал підсилює такі «неординарні» особистості, як Тетяна Віліворова — учорашній секретар з ідеології Переяслав-Хмельницького міського партакту, котру так розчулено прилаштував І. Стонігу на посаду прокурора з... капітального будівництва. Невже покладає надії, що проблеми будівель, про які мені так бідався, будуть розв'язані. Думаю, не скоро. А тим часом вчена рада розглядає питання «про роботу адміністративно-господарської частини по виконанню капітального та поточного ремонту» (?!). Чи потрібні ще якісь коментарі?

Мене застерігали, що матеріал цей має одночасно «дрокують». Що у заслуженого прокурора дуже міцні й родинні, і прсто дружні стосунки з великими людьми в Києві. Але ж хіба дружні стосунки мають бути на шкоду справі. А тому сподіваюся: все те, що чіпляється у Переяслав-Хмельницькому філіалі, інакше оцінить Міністерство освіти України. Оцінить і зробить висновки. Можливо, тоді такі хороші слова на фасаді Переяслав-Хмельницького філіалу — «Вчитель — ключова фігура перебудови» — не сприйматимуться як значимі йніське блонірінство.

Ігор КАВЛАК,  
Переяслав-Хмельницький  
Київ.

Так що, Адаме Васильовичу, вам же раз потрібно звернутися до того суду, який розглядає попередній позов.

Іван ДОЛГІЙ,  
юрист.

ВІД РЕДАКЦІЇ. Подібних непорозумінь у зв'язку з вирішенням репресій в Україні і судовий практичний при розгляді справ щодо виконання Закону «Про реабілітацію жертв політичних репресій в Україні», безліч. Тому, очевидно, члени, щоб Верховний Суд України узагальнив судову практику при вирішенні подібних питань, що випливають із Закону про реабілітацію, і дає відповідні роз'яснення.

## СПАДКОЄМЕЦЬ

Іюньні Ради народних депутатів вирішила повернути А. Надвирняку вартість майна на суму 5391 руб. 40 коп. А як же бути зі спадщиною на хату та інші будівлі? В цьому разі слід скористатися статтею 343 Цивільного процесуального кодексу України, нововведеними обставинами порядку перегляду рішень, ухвалених судом, що набули законної сили. Заван про треба подавати протягом трьох місяців, з моменту, коли стало відомо про ці обставини.

Мого батька в 1938 році було неогортувано звинувачено в зраді ворогу народу. Тепер він реабілітований помертвом. Згодом мати в батьківській квартирі іншого чоловіка, з яким жила в незарєстрованому шлюбі. Після смерті матері той чоловік став власником батьківської спадщини. Чи можна у одержати цю спадщину, якщо я не промишав разом з матір'ю?

А. НАДВІРНЯК,  
Київ.

Відповідно до статті 5 Закону УРСР «Про реабілітацію жертв політичних репресій в Україні», реабілітованим або їх спадкоємцям повертаються вилучені будівлі та інше майно, по можливості в натурі.

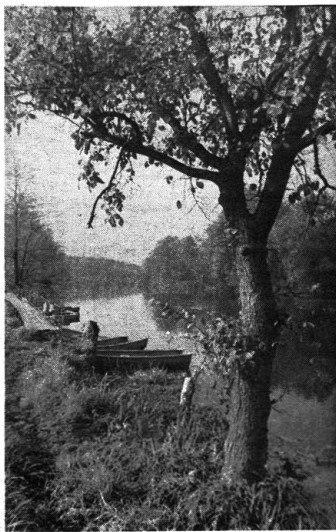


# ЧІЯ СІТКА У БРАКОНЬЄРА?

Роздуми колишнього природоохоронця про невдалий експеримент, візантійську публікацію в «Голосі України» від 20 грудня 1991 року матеріалу «Ріба на міністерському столі».

Чому знищення природних багатств, забруднення навколишнього середовища, браконьєрство й «дикий» відпочинок на озерах, водосховищах і ріках асуєрєт громадським протестам та існуванню безлічі природоохоронних органів процвітають і досі?

Звичайно, можна, як завжди, посплатись на екстенсивний розвиток промисловості, несумісність керівників, всемогутність центральних міністерств та відомств тощо. Нарешті, на тоталітарний режим. Але багато чого вже немає, однак проблеми залишаються. Що ж робити? Сподіватись на свідомість? На жаль, до цього нам ще далеко. Потрібні економічні важелі впливу на промисловців. Та й їх нема. Що ж за таких умов мають робити природоохоронці?



Живу не береж водосховища. Майже двадцять років працював у рибкоохороні і добре знаю її недоліки. Десятиріччя на очах у її працівників розорують заплави аж до самої води, в балках складують отрутохімікати й міндобрива, у водоймища смідають брудні промислові й сільськогосподарські стоки. Десятиріччя відкрито орутують усім відомі одні й ті ж самі браконьєри! І справа не в малій чисельності інспекторів чи потужності їхніх категорій.

Для вирішення будь-якого питання краще потрібно прийняти визначити справжній стан справ, розробити й виконати певні заходи, простежити й оцінити наслідки. Рибкоохорона дуже далека від такого підходу до праці. Жодну комісію не цікавило, як скоротити кількість вже відомих забруднювачів та запобігти виникненню нових, як змінюється розмах браконьєрства. Для звітів, як і раніше, використовують зов-

сім інші показники: кількість проведених перевірок, складених актів, протоколів тощо. Отже, усі вони проміжні і аж ніяк не відображають ані стану природного середовища, ані впливу рибкоохорони. Зате такий звіт дає можливість працювати за принципом «ти — мені, я — тобі».

Складання формального акта перевірки об'єкта, поперше, стане в нагоді інспекторів при звітуванні, а по-друге, якщо виявлено джерело забруднення, допомагає постійно утримувати «на гачку» керівників і почувати ся завжди «бажаним» гостем.

Усі задоволені! Ось тільки часто-густо для «проштовкування» безлічі питань з того й іншого боку потрібна риба. Де її взяти? Допоможуть «свої» браконьєри-постачальники. Коли так, то інспекторам і на браконьєрство «чужих» доводиться заглянути очі. Якщо потрібні браконьєрські снасті, допоможуть знов-таки інспек-

тори. Адже склад рибкоохорони перетворюється на своєрідний пункт прокату. Буває, одна й та ж сітка потрапляє на склад кілька разів, доки не перетвориться на дрантя. І тільки тоді — на багаття. Забезпечивши у такий спосіб «партнерів» засобами лову, інспектору слід потурбуватися й про охорону... Ні, не природи, а... партнерів-браконьєрів. Адже серед них є й керівники успішних рівнів, яким не дуже хочеться ризикувати власною репутацією. Що, як застине громадський інспектор, студент-дружнини? Та й інші свідки ні до чого, особливо «чужі», «професіональні» браконьєри...

Отак головні браконьєрські кілці тягнуться до рибкоохорони. Затримують лише незначну кількість браконьєрів. Та й то здебільшого із «залітних».

Як же набуває рибкоохорона необхідного для зупинення показника? Невігнєрним джерелом для актів та

протоколів є рибалки-любители. Побутує жарт, що навіть правила спортивно-любительського рибальства призначені саме для цього. Тому ніхто й не намагається досягти їх виконання. У зв'язі за 1986 рік я повідомляв, що лише п'ять відсотків рибалок-любителів дотримують правил. Проте звертати увагу на такі «дрібниці» нікому не вийшло.

Намагаючись щось змінити, запропонував працювати не на себе, а «на водойми». Звичайно, за тих часів не міг говорити так відкрито, тому йшлося про кінцевий результат роботи. Це руйнувало всю систему злочинного «самозабезпечення», яка будувалася на безглуздом збиранні кількісних показників і пересиланні їх до Москви. Можна уловити реакцію рибкоохорони, Укррибоду! Але під тиском преси останній все-таки погодився на експеримент. Щоправда, без дотримання необхідних умов, що давало надію «обламати роги» його ініціатору. Та й вирішальне слово Укррибоду залишило за собою.

Почалася нерівна боротьба. Чим більше вималювалися наслідки роботи на нових засадах, тим шкідливішою для водоймища ставала діяльність бюрократів від рибкоохорони, яких очолював старший інспектор М. Квашин. Це не був якийсь місцевий розбрат, бо відбувався він при потурчанні начальника Укррибоду Л. Науменка. Якщо хтось із інспекторів намагався допомогти мені, негайно упадав у немилість керівництва.

Але налагоджені зв'язки луснули. Було затримано близько 200 порушників, серед них кілька громадських інспекторів, їхніх родичів і друзів, виявлено кілька штатних інспекторів, які сприяли браконьєрству. Вилучено 800 заборожених засобів лову. Після цього, щоб забезпечити своїх потенційних друзів снастями, діли за участю інспекторів було влаштовано пограбування складу конфіскації. Довелося вдатися до їх знищення, за що мене звинуватили в порушенні інструкції.

За час експерименту було також вирішено понад 70 питань щодо зменшення забруднення водоймища. Лише за сезон порушників серед рибалок-любителів зменшилося з 95 відсотків до п'яти...

Терпіти й далі такі «ляпаси» Укррибоду не хотів і експеримент припинив. Усе швидко стало на колишній місця. І сьогоднішні намагання Укррибоду залишитись біля годівниці — не новина. Щодо передавання «особового складу» рибкоохорони Міністерства, то напевно це не варто робити. Адже добряли туди людей безпринципних, здатних на сильну підтримку керівників. Усіх, хто замість цього прагне захищати природу, вони прибирають. За кількістю судових процесів зі своїми працівниками адміністрація Укррибоду, мабуть, не поступиться нікому.

Сьогодні рибальство — вже не просто відпочинок чи розвага. Ціна на продукти зростає. Тож не впадуть «у ціни» й інспектори. Тим більше, що передумови їхнього «процвітання» досі не усунуто.

Петро ВЛАСЕНКО.

Мартова  
Харківської області.

Фото

Михайла КИРИЧЕНКА.

Р. С. Начальник Іхтіологічного відділу Укррибоду Н. Литвиненко, яка була керівником загаданого експерименту, антропом не закидаючи П. Власенку щодо рівня його кваліфікації, має серйозні претензії до нього як до організатора. Зокрема, не було належного контролю за місцевим рибною промисловістю, що призвело до надмірного вилову риби і, що дуже важливо, молоді. Водночас не зареєстровано вододіями. Разом з іншими причинами, які, втім, не є головними, це спричинило зменшення вилову приблизно на десять разів.

Звичайно, важко одній людині, навіть висококваліфікованому фахівцеві, охопити всі напрями нової роботи. «Ми допомагали Петрові Івановичу...» — говорить Н. Литвиненко, — пропонували свої способи розв'язання проблем, що виникали. Однак він неохоче звертав на них увагу».

Щодо припинення експерименту, який тривав два роки, то це відбулося фактично само собою після того, як П. Власенко звільнився за власним бажанням.

Що ж, знайома формула завершення багатьох експериментів...

## АБО ВИЖИВЕМО, АБО НІ

Торік Академія наук України розробила концепцію поліпшення якості питної води. Було створено відповідну науково-технічну програму. Чи потекла після цього з наших країв чистіша вода?

Саме це питання можна вважати головним на засіданні, що відбулося днями в президії Академії наук.

Розмова точилася навколо доповіді члена-кореспондента АН України В. Гончарука. В усюм світі, сказав він, для питної води використовують джерела першої категорії, у нас — здебільшого 6-го, вода в яких належить до третьої-четвертої категорії (тобто це вже сті-

чна вода). Кожний шостий в Україні г'є воду, яка не відповідає державним стандартам. Останні, в свою чергу, потребують негайного перегляду. Вони досі не містять деяких надзвичайно токсичних, канцерогенних, органічних домішок. Доконечно потрібно впровадити явище енергетизму, коли навіть «номармалі» домішки окремих речовин на тлі великого загального забруднення середовища призводять до сумних наслідків, як це було у Чернівцях.

У межах програми «Питна вода» В. Гончарук запропонував використати кілька нових технологій очищення питної води, розроблених науковцями. Він додав, що навіть за старими цінами і без урахування водопостачання в

селах для цієї програми потрібно 3,6 мільярда карбованців. Втім, щоб через кілька років справа не заважала лише рекомендаціями, роботу треба починати сьогодні.

Міністр охорони навколишнього природного середовища Ю. Щербак закликав не триматися принципу «спочатку забруднимо — потім очистимо» і перейти до нового рівня мислення, розповів про створення Державної комісії по врятуванню Дніпра, з якого г'ють воду сорок відсотків населення України.

Головний санітарний лікар України В. Марєєвський загдав випадки захворювань від брудної води, зокрема на холеру в Одесі. Він переконує, що потрібен закон про питну воду...

Комунальники запропонували списувати постанову Міністерства про штрафи за забруднення води, бо крайніми завжди стають саме вони. Науковці вважали, що кожний людині треба знати, як поводитися із звичайнісною питною водою, бо не така вона вже й безпечна. Пропонували створити автоматизований банк даних, без якого не можна встановити «діагноз» забруднення». Не рівниціво Київводоканалу переконавало, що питна вода в Києві цілком відповідає стандартам. А щоб навести порядок, кожній річці потрібен хазяїн, а не комісія по врятуванню. Академік Л. Кульський звернув увагу на свої технології очищення води, що їх чомусь не помічають...

Отака доводерты!

Підсумки засідання підбив Президент АН України В. Патон. Не можна вважати, сказав він, що якість води поліпшилася, хоча дещо й зроблено.

Необхідно терміново розробити конкретні пропозиції для уряду, прискорити переїзд від лабораторних досліджень до промислового впровадження сучасних технологій, одержання якісної питної води.

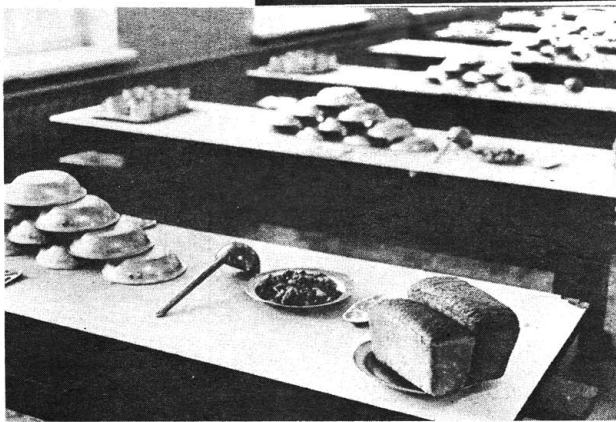
Можна лише додати, що доки вчені висувають способи вирішення проблем чистої води, наше з вами життя, мабуть, теж перебуватиме на рівні лабораторних досліджень: або виживемо, або ні.

Олексій БРЕУС,  
спеціальний кореспондент «Голосу України».

# НА ОСТРОВІ 3 АРХІПЕЛАГУ ГУЛАГ

Чи можна увияти тюрми, які б належали Міністерству культури чи Державному комітету по цінах? Чи можуть взагалі у правовій державі бути відомчі в'язниці? У величезній імперії під назвою «Радянська Армія» такі не лише були, а й зберігаються понині. У дисциплінарних батальйонах, спадкоємцях знаменитих штрафбатів, утворених за наказом «батька народів» у роки Великої Вітчизняної війни. Їх сьогодні утримуються тисячі військовослужбовців, які скоїли злочини під час проходження військової служби.

Дисбатів, цих найпотворніших утворень тоталітаризму, в Україні три. Один з них знаходиться не так далеко від залу засідань українського парламенту, на околиці Києва. Тут усе, як у зоні. Вишки з ваговими, колючий дріт, ґрати, бараки. Закони й жаргон в дисбаті теж «зе-



нівські». Після відбуття покарання в зоні хлопці дослужуватимуть ще у війську. Можна увияти, яку «науку» принесуть такі «діді» в казарми вчорашнім десятикласникам.

Військова реформа в Україні передбачає ліквідацію таких армійських правових структур, як трибунали і прокуратури. Але починати треба з дисбатів. Доки існу-

ватимуть ці філії ГУЛАГУ, Україна не матиме права називатися правовою державою. А поки що зеки у військових бушлатах «тягнуть строк» за відомчими ґратами. Працюють, відпочивають, гуляють, мріють і навіть одружуються. Життя триває і тут, на острові з архіпелагу ГУЛАГ.

Валентин ЛАБУНСЬКИЙ.  
Фото Укрінформ.





# ЧИ ГОТУЮТЬ ЗАКОЛОТ БОЛГАРСЬКІ ГЕНЕРАЛИ?

На зв'язку Софія

На зустрічі з прихильниками Союзу демократичних сил міністр оборони Дмитр Туджев (людина цивільна, сторик) заявив, що він має точну інформацію про неабияку активність генералів у відставці. «Вони розробляють плани дестабілізації обстановки в країні», — сказав він.

Цій заяві міністра передувала нарада 39-ти найрадикальніших депутатів парламенту від СДС, що відбулася у Варні. На ній прийнято декларацию, де опозиційна Соціалістична партія звинувачується в терористичних намірах. Депутати заявили, що колишні комуністи змінили тільки вивіски, переіменувалися у соціалісти. Того ж дня у вечірніх новинах телебачення показало репортаж з Перника: ватажок розлючених пенсіонерів закликав усіх взятися за вила.

лопати та розігнати демократів.

У відповідь Союз демократичних сил скликав в Софії багатотисячний мітинг під гаслами: «Комуністи — це паразити!» «Хай живе СДС!». Ахмед Доган — лідер руху за права і свободи болгарських турок — навіть закликав депутатів прийняти закон про заборону діяльності БСП, як спадкоємців ВКП.

Чи справді тутешні генерали готують переворот? Чи дійсно соціалісти з ними заодно? Аби спростувати ці звинувачення, лідер Соціалістичної партії Найн Віленов зустрівся з президентом і міністром внутрішніх справ Болгарії. Виявилось, що вони не мають ніякої інформації щодо організації заколоту в країні. Якщо це так, то чому з'явилися твердження про «військову загрозу»?

Можливо, це маневр лідерів СДС та уряду, щоб відвернути увагу людей від злободенних питань. Скажімо, кризи в енергетиці. Ось скоро вже буде місяць, як болгари живуть у ритмі 3:1, тобто три години світло є, а одну — немає. Бо вийшов з ладу енергоблок АЕС «Козлодуй».

Такої темряви в містах та селах люди не пам'ятають з часів Йивкова. «Пришли до влади демократи, а що змінилось — нічого», — кажуть критики СДС. Звичайно, це не так. Втім, незадоволення людей зростає. Вони прагнуть явних змін до кращого. Ось на цьому фомі

ні саме й з'явилася версія про заколот. Більше того, прем'єр Філіп Димитров не виключає можливості саботажу в «Козлодуй». «Комісія з'ясує, що до чого», — сказав він. А лідер парламентської групи СДС Олександр Борданов недавно заявив, що економічну реформу гальмує номенклатура на місцях. Може й так. Та чи не нагадає це «славіний» 1937 рік в СРСР — мітинги, заклики до саботажу, нагнітання пристрастей.

Можливо, ця аналогія не зовсім адала. Однак, на мою думку, спихати всі труднощі переходу від планової економіки до ринку на когось — несправедливий хід правлячої партії та уряду. Бо це може бути розізнано як неспроможність щось реально зробити.

Василь ЖУКІВСЬКИЙ.

Темні плани

## ПЕНТАГОН ЗАХИЩАТИМЕ ЛИТВУ

Газета «Вашингтон пост» опублікувала секретний документ Пентагону. В ньому Литва вперше включена в сферу життєвих інтересів США. Підтверджено, якщо Москва спробувала б знову зайняти Литву, СРСР і НАТО розгорнули б широкомасштабні воєнні дії проти Росії.

Згідно з планом проведення війни «на литовському фронті», передбачені великомасштабні військові дії на землі, в повітрі, на морі, в яких візьмуть участь 24 дивізії НАТО, 70 авіаескадриль і шість авіаедрень морського базування. Сім військових сценаріїв, у тому числі і литовський, були різко піддані критиці в сенаті США. Деякі члени спеціального комітету сенату назвали частину операцій надуманими, що інформують першими отримали журналісти, а не комітет.

Газета «Вашингтон пост» наводить розрахунки часу, який необхідно було б затратити для вирішення кожного конфлікту.

У випадку вторгнення Росії в Литву війна тривала б 89 днів (включаючи 21 день на «бій підпаленої інтенсивності»). А війна на Філіппінах, у випадку перевороту, затягнулася б всього на 7 днів. Цікавою виявилася і реакція литовського керівництва. У республіці склалася добрі стосунки з нинішнім урядом Російської Федерації.

Ці, і вона не уявляє собі ніяких воєнних дій, які санкціонував би, наприклад, Президент Б. Ельцин. Це неможливо. З такою думкою Голови Верховної Ради Литви В. Ландсбергіса ознайомив журналіст інформаційний відділ Верховної Ради Литви. На думку Ландсбергіса, те, що передбачалося Пентагоном як можливість, може загрожувати Литві тільки у випадку відставки Б. Ельцина і приходу до влади антидемократичних сил.

— США вважають, що їм життєво необхідно захистити свободу і демократію в Литві. І ми не можемо на це сердитися, — сказав В. Ландсбергіс. Але трактування газетою «Вашингтон пост» Пріабалти як балтійської зони впливу колишнього Радянського Союзу повинна бути в Литві разом з усіма недобримими загадками про пакт Молотова — Ріббентропа і про розподіл Європи на зони чий-небудь експансії.

Микола СТАНОВИЧ.

Вільнюс.

За матеріалами агентства Рейтер та Литовського телеграфного агентства.

Фотофакт

Народження сина чи онука — завжди свято. Таджикистан особливо багатий на них, адже в республіці зберігається чи не найвищий у світі рівень народжуваності. Щорічний приріст населення тут перевищує три відсотки. Останнім часом, проте, дедалі більше приходить розуміння проблем, з цим пов'язаних. Наприклад, з січня теперішнього року припинено виплату допомоги на дітей. І багатодітні родини відразу відчують велику діру в своєму бюджеті.

Знімок Г. РАТУШНОГО.



мом спеціально приурочений до приїзду в Одесу представників ділових кіл Туреччини на чолі з міністром промисловості й торгівлі цієї республіки Кіосе. Скоріше, просто стався самий життєвий обумовлений збіг подій. Та все ж господарям було приємно про свій нещадний крок повідомити, а гостям — попуті. І після того кроку прирощення виглядали нові територіальні близькості українського Причорномор'я й Туреччини, надійний транспортний зв'язок між ними зумовили, безперечно, інтереси турецьких бізнесменів до зустрічі в Одесі, ту кількість фірм (понад 100), що взяли участь у проведеному тут бізнес-семінарі.

Не скажемо, що з першої зустрічі вдалося багато про що домовитися, адже йшло, по суті, «промацування» партнерами один одного. Причому не завжди воно було на користь наших молодих бізнесменів. Далеко не всі вони представляли соціалістичні держави чи акціонерні підприємства й об'єднання: таких було тільки близько двох десятків, тобто чверть від присутніх, а решта — то здебільшого кооперативи й малі підприємства, у яких і можливості, й капітали досить кущі. А зарубіжних підприємців цікавив розмах. Ім явно не хотілося «стріляти по горобцях».

І все ж перший млинець не був глиняним. Зійшлися ось на бізнес-семінарі представники одеського виробничого об'єднання «Холодмаш» та приватної стамбульської фірми «Арчелік» — і одразу знайшли спільну мову про заснування в Одесі спільного підприємства, яке випускало б побутові холодильники, пральні машини, праски тощо.

Досягнуто попередніх домовленостей і в деяких інших напрямках, зокрема — між проєктантами й будівельниками офісів та житла. А ряд турецьких і українських туристичних фірм свої спільні задуми вже починають реалізовувати...

Георгій ВОРОТНОК,  
власний кореспондент  
«Голосу України».  
Одеса.

## ЧОГО ХОДИЛИ ЗА ТРИ МОРЯ?

Бізнес-контакт

З певною часткою іронії можна сказати, що на цей крок Одеський облівинкоммуніштовхнули місцеві заповзятілі «туристи», які, реалізуно викидаючи віднедавна до Туреччини, роблять свій досить вдалий, як на наш погляд, бізнес. Та й деякі підприємства почали дедалі частіше позирати на турецький берег. Одне слово, на недавньому своєму засіданні виконком розглянув таке «несподіване» питання: про розвиток прибережної та прикордонної торгівлі з Турецькою Республікою. І прийняв, зрозуміло, відповідні рішення.

Обумовлено, зокрема, таке: прибережна й прикордонна торгівля здійснюється за рахунок надпланової продукції, місцевих ресурсів, товарів, які виділяються за ринковими фондами, а також сировини й матеріалів, заощаджених на підприємствах, в об'єднаннях й організаціях області. Немає, однак, що увесь прибуток від експорту спрямовують на закупівлю товарів народного вжитку для задоволення потреб населення районів, що здійснюють прибережну й прикордонну торгівлю, а також на придбання машин, обладнання, матеріалів, яких в регіоні є дефіцит. І ще одне: у централізованих фондах державної валюти при цьому не відраховується. Тобто знато гальма, що неабияк стримує торгівлю із зарубіжжям, коли державні структури забирали для себе левову частку валютних надходжень.

Не думаю, що той акт, про який розповів, був виконко-

3і світу —  
по факту

● До списку ворогів автомобіліста (разом із поліцейським, злодієм, п'яним водієм зустрічної машини) у штаті Флорида додався ще один — крокодил. Зубасті тварини прокунують шини, крила, дзеркала. Як з'ясувалося, винна в цьому людина. Вона змислила й залила нафтою водомой, де живуть крокодили. От і довелося їм шукати порятунку на суходолі. А там — те ж саме: суцільне звалище. Здається, алігатори вирішили помститися.

● У Франції винайдено кисломолочний напій, який несприятливо негативно впливає на людський організм властивості морської воді. Отже, і відпінки можна споживати без шкоди для здоров'я, що порадує жителів приморських півострів і жертв катастроф на морі. Щоправда, лише в тому разі, коли винахідники відкрили секрет складових цієї «протигрипної» і технології її виготовлення.

● Вбивця, засуджений до двадцяти років ув'язнення, не витривав у тюрмі німецького міста Ербах аж ніяк, адекватно б не додержувався цього часу. Протягом відбуття «строку» він вивчив дев'ять іноземних мов і навіть напам'ять усю докину томів Великої німецької енциклопедії.

● За тринадцять років перебування в паському сані Іоанн-Павло II здійснив 53 зарубіжних турне, в ході яких відвідав сто країн, Папа римський пролетів на літаку понад 800 тисяч кілометрів, що майже вдвічі перевищує відстань від Землі до Місяця, побував на п'яти континентах, двічі перелетів Північний полюс. Щоправда, досі йому не вдалося побувати в СНД, Китаї та на Кубі, хоча він неодноразово висловлював бажання відвідати їх.

● Процес зростання офіцерського корпусу в Канаді здається, вийшов з-під контролю. Критики називають його «тримфом» — бюрократії над здоровим глуздом». Чи сенсність збройних сил країни становила на кінець минулого року 87 тисяч чоловік, на яких припадало 115 генералів та адміралів. Складається враження, що власті враховують критику, оскільки оголосили про скорочення збройних сил.

● Донедавна як американські, так і зарубіжні діагности видавали результати аналізу на СНД лише через добу. Відомо фірма «Дюпон» запропонувала нову діагностику, за якою на весь тест на це захворювання витрачається... десять хвилин.

● У колишній НДР різко збільшилась кількість пограбованих банків і музеїв, вкрадених законників, дітей, автомобілів. Торгів лише в Берліні було зареєстровано 400 тисяч правопорушень: на дев'ять чоловік — один злочин. Цього року хвиля злочинності дедалі зростає. Обстановку різко погіршила останнім часом, коли місцевий злочинний світ поповнили професіонали з Польщі та колишнього СРСР.

Киргизський калейдоскоп

# ...І ПЛЮС ФЕРМЕРИЗАЦІЯ ВСІЄЇ РЕСПУБЛІКИ

Майже 5 тисяч селянських і фермерських господарств утворено на сьогоднішній день у Киргизстані. В апараті Президента республіки вважають, що уже до весняних польових робіт їх кількість збільшиться до 15—20 тисяч. Цьому має сприяти передача функцій щодо здійснення радикальної земельної реформи сільським комітетам, які обираються власниками і членами кооперативів. Формується національний земельний фонд, який становить півтора мільйона гек-

тарів. Землі ці будуть передаватися особам корінної національності.

На підтримку зароджуваному «фермерському класу» організовано Селянський банк з участю банків США і Канади. Найближчим часом буде зареєстрована Селянська партія, розпочне роботу агрофірма і корпорація «Киргизагробізнес», покинуті повернуті землі справжнім господарям, зокрема опрацюються механізми приватизації радгоспної власності.

## А ШЛАГБАУМИ ВЖЕ СТОЯТЬ...

Спеціальний підрозділ з контролю за вивезенням матеріальних цінностей створено при Міністерстві внутрішніх справ Киргизстану. Поля його обумовлена необхідністю запобігти вивезенню з республіки різних видів продовольчих та промислових товарів, сировини, що дедалі зростає.

Чисельність названого підрозділу вже наближається до тисячі осіб. Він у першу чергу забезпечуватиметься технікою, озброєнням, різноманітним устаткуванням. Його співробітникам надаються широкі повноваження для виконання завдань по захисту споживчого ринку Киргизстану. Водночас на всіх дорогах в інші республіки встановлюються Schlagbaum та пости контролю.

За незаконне вивезення, а

також приховання від спецконтролю вантажів накладатиметься штраф: на громадян — від 1 до 2 тисяч карбованців, на службових осіб — від 1,5 тисяч до 3 тисяч карбованців. Товари народного споживання та продукція виробничо-технічного призначення, що вивозиться контрабандою, підлягають вилученню й реалізації. Доходи від цього розподілятимуться таким чином: 65 відсотків — у державний бюджет, 15 — на розвиток митної інспекції і 20 — у доход самогоспечідрозділу.

Такі грізні парадокси сучасності: перед зарубіжними державами Киргизстан ширше розчиняє двері, а перед сусідами по колишньому Союзу прочиняє їх лише на довжину митного ландшафту.

СВЕТЛА ДЕНИСЕНКО.  
Вішків.

Експрес-новини

Міністри закордонних справ СНД беруть участь у сесії Ради Північноатлантичного співробітництва. Рада об'єднує країни НАТО та колишнього Варшавського Договору. Зустрітяться у штаб-квартирі НАТО в Брюсселі. Чисельність членів Ради після приєднання до неї країн СНД досягла 35 представників. Учасники сесії приймуть офіційну робочу програму консультацій з політичними і військовими питаннями між сідими і західними членами Ради. На порядку денному питання контролю над озброєннями, ситуація в Югославії і зусилля щодо припинення війни в Нагірному Карабасі.

КНР підписала договір про нерозповсюдження ядерної зброї та зобов'язалася докласти зусиль, щоб запобігти поширенню цього виду озброєння. На зустрічі з Прем'єр-міністром Мейджором у Лондоні міністр закордонних справ Китаю Чені передав документи про визначення умов угоди про нерозповсюдження ядерної зброї. Обговорювалося також питання передачі Гонконгу Китаю у 1997 році.

Офіційні представники 48 держав-членів Ради з безпеки і співробітництва в Європі (НБСЕ) зібраних у Хельсінкі. Вони розпочали серію переговорів у зв'язку із ситуацією щодо європейської безпеки. Двоїжковий переговори — це підготовка до зустрічі 24—26 березня міністрів закордонних справ країн НБСЕ. Вони офіційно відкриють кон-

ференцію Ради, яка завершиться зустріччю у верхах 9—10 лютого. Членами НБСЕ є сьогодні всі європейські держави, США, Канада і колишні радянські республіки, крім Грузії.

Президент Афганістану Наджібулла закликав США допомогти його країні не допустити поширення мусульманського фундаменталізму в Центральній Азії. Наджібулла також звернувся до Вашингтона з проханням про економічну і гуманітарну допомогу. Він заявив, що завданням Афганістану, США і всього цивілізованого світу є загальна боротьба проти ісламського фундаменталізму. Якщо його країна перетвориться на центр фундаменталізму, підірвуться Наджібулла, то середньовістські республіки підуть слідом за нею.

Заступник Прем'єр-міністра Іраку Азіз проводить ряд зустрічей в ООН. Зокрема, він має розмову з головою Ради Безпеки Аріа, представниками держав, що не приєдналися, і головою спеціальної комісії ООН з ліквідації іракської зброї масового знищення. Потім Азіз зустрітеться з генеральним секретарем ООН Галі. Сьогодні Рада Безпеки поставила перед Іраком вимогу виконати резолюцію ООН щодо припинення війни у Перській затоці, яка передбачає роззброєння Іраку. Після цього члени заслунах прохання Азіз за прохання санкції ООН проти Іраку.

Який би шлях не обрала Україна для створення ринкової економіки, він не може бути безболісним. Не треба говорити, на чії плечі ляже основний тягар реформ та якою може бути реакція населення на непопулярні заходи або можливі прахорухи. Однією з форм протесту є страйк, який поступово став характерною рисою нашого суспільства. Але як ставитися до нього сьогодні, за умов переходу до ринку? Наскільки він є ефективним? Чи варто взагалі вдаватися до нього?

Відповісти на ці питання спробував польський економіст Марек Гессель у своїй статті «Нові страйки по-старому».

На думку Гесселя, страйк означає можливість втрати виробничого перевагу, який воно має мало. А це великий ризик за ринкових умов. Відсутність розуміння цього та існуюча досі думка, що страйкарі завжди праві, і є причинами того, що населення дуже легко вдається до страйку.

### На замітку страйкарям

## Ви все продумали?

Небезпека полягає в тому, що після зупинки виробництва на ринку створюється вакуум, який швидко заповнюють конкуренти. Так, у Великобританії за часів М. Тетчер відбувалися страйки шахтарів, які охопили всю країну. Уряд Польщі негачно скористався цим, продавши Великобританії велику кількість вугілля.

Основою розвитку економіки є інвестиційний капітал, яким розпоряджаються банки, а вкладають його в економіку підприємці. Щоб одержати кредит, підприєм-

ство має бути платоспроможним. А питання щодо платоспроможності фірми, робітники якої страйкують, є просто риторичним. Таким чином, влад капіталу — це великий ризик для інвестора, тим більше інвестором.

Переважна більшість страйків має економічний характер, їх головними вимогами є надання урядом субсидій, ринків збуту продукції та підвищення заробітної плати. Оскільки кількість грошей на фінансовому ринку обмежена, то щоб кому-небудь їх дати, треба в когось взяти. Найчастіше втрачає той, хто через характер своєї роботи не може вдатися до страйку: вчителі, лікарі, військовослужбовці... Якщо врахувати, що всі кошти виділяються із загального бюджету держави, то виникає питання морального порядку: кому було б справедливіше асигнувати — лікарям, які рятують життя людей, чи металургу? Даючи одним, уряд грабує інших.

Євген  
ВАСИЛЕВСЬКИЙ.

Коротко

## В АКАДЕМІЇ НАУК УКРАЇНИ

Комітет науки і культури для зв'язку з українцями за кордоном при Президії АН України звернувся до Верховної Ради України з пропозицією відкрити українські культурно-інформаційні центри у зарубіжних країнах. Мета їх — поширювати інформацію про незалежну Україну, допомагати українським вченим і діячам культури у пошуку партнерів по роботі, сприяти залученню іноземних інвестицій у розвиток української науки, культури, економіки.

сько — українсько — англійські словники фізичної термінології, українськомовні посібники з фізики для студентів і аспірантів.

Кабінет німецької науки та культури створено при Президії АН України. Він має організувати програму наукових досліджень з історії та перспектив українсько-німецьких зв'язків у різних галузях, сприяти розвитку наукових досліджень з їх історії, допомагати відродженню національної культури, економіки та духовного життя німецької діаспори в Україні, її взаємозв'язку з історичною батьківщиною.

На запрошення Президії АН України у Києві з візитом пе-

ребувала делегація науковців з Республіки Корея на чолі з президентом Кореїського інституту науки і технологій Вон Хі Парком. Гості ознайомилися з діяльністю інститутів електрозварювання, надтвердих матеріалів, напівпровідників, зустрілися зі своїми колегами, керівниками промислових підприємств. Мета їх приїзду в Україну — зміцнити й розширити творчі контакти з нашими вченими й налагодити співробітництво в галузі наукових досліджень і технології.

Президент АН України Б. Платон обраний почесним членом Європейської Академії наук — міжнародного співтовариства, яке об'єднує визначних учених з десятків країн Європи.

Подробщи

## СУВЕРЕННИМ ДЕРЖАВАМ — СУВЕРЕННИЙ ЦУКОР

Символ незалежності не вичерпується прапором і гімном. У Таджикистані ним, можливо, стане цукор. Досі цю продукцію завозили в основному з Киргизії й України. Грудень з постачання останнього часу змусили думати, як самим забезпечити себе. З цією метою у республіці намічено побудувати перший цукровий завод. Його фундамент був закладений в травні теперішнього року. А за два роки уви-

бють останній цуклі і осядять завод запрошені китайські фахівці.

Потужність заводу становитиме 25—28 тисяч тонн, чого цілком досить, щоб покрити приблизно на третину потреби республіки.

Сировини для його роботи постачатимуть з поля, які традиційно відводилися під бавовник. Таджиким доки не доведеться опанувати нові для

себе технології обробки цукрових бур'янів. Цінаво, як відомо, це на роботі текстильних цехів Росії, України і Прибалтики. Навже їм там доведеться таким саме чином утворювати свій суверенітет: самим вирощувати бавовник! На шовку сімби цукрових бур'янів, звичайно.

Юрія КУШКО.  
Душанбе.

Погляд

## КАМЕРНЕ МИСТЕЦТВО

Пережити час вимушеного обмеження свободи, нестачу людського спілкування, зберігти при цьому духовну рівновагу і себе як особистість, багато вважали у тормі на вулиці Козма у Будапешті допомагати зайняти образотворчими та прикладними видами мистецтва. Нещодавно тут було проведено виставку таких робіт.

На знімку: один з авторів готує свої твори для експонування.

Фото МТІ — ІТАР — ТАРС.





# МАЛИЙ ГЕРБ УКРАЇНИ

19 лютого 1992 року Верховна Рада затвердила малий герб України. Рішення це далось їй нелегко. Справу порятував Президент, який запропонував вважати його лише основним елементом майбутнього великого герба. Отже, Верховну Раду чекають нові випробування. Ця обставина, а також рівень експертних оцінок, як і пафос деяких депутатських узагальнень, змусили мене взятися за перо.

Я не належу до палких прихильників тризуба. І не через якийсь ідеологічний упередженість. Серед аргументів противників тризуба ідеологічний найменш переконливий. Історичні символи не мусять споконвітувати гріхи людей, які їх недостойно використовували. Мене більше бентежить недостатня геральдичність самого знака. Для державного герба він надто простий. У цьому плані значно вирає герб держави Данила Романовича — Галицького-Волинської Русі, герби епохи козацького відродження. Зрештою, на основі синтезу історичних символів можна було створити новий герб, у якому б знайшло відображення і наше життя.

Усе це можливі варіанти. Як, зрештою, і затвердження Беркутова Радою. На крутих переделах історії люди завжди звертаються до свого мінусу. У даному випадку до Київської Русі, яка була одним із найвищих періодів нашої історії. Заява депутата В. Мещерякова про відсутність будь-якого зв'язку між державністю Русі і пізнішою, українською, не має нічого спільного з дійсністю. Це свідченням рецидиву великоруської теорії М. Погодіна. Вона давно спростована на як українських, так і російських істориків. Археологи, навіть і античний час за фактом, мусили би це знати.

Від часів УНР тризуб став одним із символів національно-державного відродження України. У запропонованій схемі він має місцеве — київське походження. Належав одному з найвідоміших перших князів Київської Русі Володимир Святославич. Ставився на монетах, печатках, які скріплювали державні документи на бронзових підписках, що носилися на грудях представників князівської адміністрації, на зброї і бойових знаменях. Судячи із знаходок, регіоном найбільшого поширення тризубів як державних знаків була південна Русь — Київ, Чернігів, Переяслав, Вишгород, хоч зустрічаються вони і поза її межами.

Певний час загадкові знання розглядали дослідники не в бокі й юридичної природи, а лише як прообраз писемності. В них бачили то галаголічні літери, то «черти і рези», за допомогою яких, за свідченням Чорниці Храбра, слов'яни рахували і гадали. Пізніше вчені пішли до розуміння тризуба як династичних знаків власності, якими вважалися середина Х століття позначали князівські земельні володіння, майно, документи.

Аналогічної думки дотримувався і відомий українсь-



кий етнограф П. Єфименко, який, до того ж, помітив явище спадковості ускладненості знаків. Син брав знак батька, але додавав до нього свій елемент. Спостереження О. Орешнікова, а в наш час і академіка В. Рибакова над хеміями знаків київської правлячої династії — від Святослава Ігоревича до Юрія Долгорукого — повністю підтвердили цей висновок. Наведені на таблиці знання Володимира Святославича (а його знаменитих синів Ярослава Мудрого (в) і Мстислава Чернігівського (г)) добре уявляють його. До речі, знаком князя Святослава був двозубець.

Чи був тризуб офіційним державним гербом? Ні, не був. Київська Русь не знала єдиного і усталеного державного символу. Численні різновиди тризубів можна розглядати, з певними застереженнями, як герби окремих князів. У цьому переконує зображення тризуба на монетах Володимира Святославича. Схематично ця композиція перетворюється в знамениті борсюрські царі II — III століття н. е., зокрема Савромата II, хоч відсутність проміжних ланок і не дає нам права вбачати тут генетичний зв'язок.

Аналіз знаків Володимира Святославича і його наступників показує, що на Русі існувало дві манери їх виготовлення. Проста схематична і парадна з великою кількістю додаткових елементів, яка перетворювала знак на красивий орнаментальний герб. Виявляло про кілька різновидів знаків одного і того ж князя. Це стосується і знака Володимира Святославича, який став відтепер державним гербом України. Зображувалося він, практично, тожний знаку Володимира в його монетному варіанті. Ди-

вно, що деякі шановні депутати, у тому числі і мої колеги за фахом, заперечували цей очевидний факт.

Що ж до семантики зображення, то вона і сьогодні лишається не до кінця з'ясованою. Прототипом знака тризуба багато хто вважав стилізоване зображення птаха, орла або сокола, інші виводили його від звичайної тамги і навіть свічки. Київський краєзнавець князя XIX — початку XX століття К. Болсуновський бачив у парадному знаку Володимира Святославича грецьке слово «василевс» (офіційний титул візантійських імператорів). Звичайно, це було не чим іншим, як романтичним фантазуванням. Таким можна вважати і спробу наших днів «прочитати» князівський знак словом «воля». Автор такої відвертості навіть не замислюється, що в X столітті зміст цього слова був зовсім іншим, ніж пізніше. Не свобода, а покори́вність.

Прийнявши у такому стані, вищій опинилися і інтерпретатори змісту елементів щойно затвердженого малого герба. Навіть за найбільшого уявлення не можна побачити в його центральному зубці абрис меча. От уже виступи кожний бачить те, що хоче...

На закінчення хотів би зауважити, що напружені конфронтації в залі Верховної Ради під час обговорення питання про державний герб України, як і поза його межами, можна було уникнути. Її знайдя б серйозна наукова допомога з демонструванням документальних зображень тризубів часів Київської Русі. Отже, треба ширше залучати спеціалістів до розробки і обговорення подібних питань.

Петро ТОЛОЧКО,  
академік АН України.

БАГАТЬОХ шанувальників української поезії заспокоїла знева. цька Шевченківська премія, присуджена поетові Тарасові Мельничуку. Хто ж він такий, звідки взявся? Такого поета в Україні бути не могло. А може, з молодих та ранніх? Не журйтеся, Шевченківська премія — лише для досвідчених і пошіваних (Шеллі, Лермонтов, Антоніч та й, зрештою, сам 26-річний автор «Кобзаря» — прикрі непорозуміння). Кажуть, він начебто з репресованих. Але ж у жодних статтях про українських в'язнів сумління і в епістоляріях самих політ'язнів ім'я Т. Мельничука практично не згадується. Як це так?

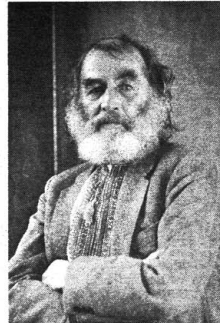
А так: «Хочу і маю відвагу йти самітньо і бути собою. Я не мандолініст ніякого гурта...». Ці слова мови колись Богдан-Гор Антоніч. Його дослідно міг би повторити й Тарас Мельничук, адже навіть запропонований до тюрми (виключно за свої вірші) він тримався самітньо й неприкаяно, дещо осторонь тих, які знали, за що сидять і на що йдуть. І один Бог знає, кому з них було важче. Він ніколи не самоусвідомлювався як Борей, він був просто поетом. Справжнім.

Усе своє життя, як той Марко Проклятий, він метастав між Карпатами й Сибіром. Його біографія сум'ятна й калейдоскопічна. Виривний темперамент гурту, бунтівна влада (Тарас — по-революційно «бунтар») не дозволяли йому довго закріплюватися на одному місці. Судить самі: відразу після школи — районова газета в Косові, далі — літературний клуб у Валодіні, далі — студент Чернівецького університету (після третього курсу залишає навчання) — будівельник Криворізького ГЗК — теж в Криворізькому краю — поповнене навчання в університеті — остаточно відрахування з нього — робота в редакції районних газет «Глибокої», «Хотина», «Верховини», «Івано-Франківська» — Московський літературний інститут — перша книжка — тюрма...

Після виходу з тюрми — типова доля-недolia: гнаний, уподліснений, без прописки, без засобів до існування, без

## МАРКО П... або КНЯ

ПЕРШИЙ ТАРАС СЕРЕД



Тарас МЕЛЬНИЧУК

роботи. На сьятих — знесити не за «інкримінованих» сидить з репресії — знову неввіряння. Тарас Мельничук на Одеській час від часу ки мільйонів, чий в на місці. Нападає останній щедрий дару ських... поетового люють й... Уторопаш (сумний пер... Клушем)... Побутов... яких... рас Мельничука (без ж...

## А ДО

- Виводять знов на плац мужчин.  
Дроті. І пси (немаю мінстру)...  
Мовчши, Росіє!.. і мовчши  
Точи, точи на себе вістрлі  
А ви, кати-наглядати,  
Всіх Росії палачи,  
Не мучте — краще нас повісьте...  
Чи рідстріляйте! — так простіше! —  
І ересь вилігати огнем!  
...Десь на Вкраїні катиніть вишні,  
Й повстанців — гайдамаків піших  
Волочить бусурмен конем.
- Так і живемо... І в лелечати  
Ростуть не крила, рискалі...  
І навіть попухи зухати —  
І ті пішли у москалі.  
Дніпро не знає де Дніпро,  
Дніпро не відає де Київ,  
І брата брат за хліб й добро  
Веде на правду до Батни.

невольнич... тут де... мій храм... й мого пр... Тут десь... мого циган... й пили... мій збро... коли вмир... встав!... й кро... голодий... Тут комен... сам... башібуз... що власне... вітчину з... що стало... загинути... і скавине... у серці ду... і я — чи... проріс... прощай ми... я не повер... заочую у... бо люди... світ — цин... і бог не... плаче в не...

## У РОЛІ БІДНОГО

ПЕРЕБУВАЄ НИНІ КОЛЕКТИВ КИЇВСЬКОГО ДЕ

ОСТАННІМ часом він опинився на «пшташних правах» у колективному селі приміщенні. Річ у тім, що раніше в цьому будинку була синагога. Нині на підставі Закону про свободу совісті та релігійної організації київської єврейської громади «Сабат» та «Хашді» вимагають повернення культового споруду.

Ми пропонували, — розповідає директор театру М. Петренко, — компроміс: ставити лялькову виставу для єврейських дітей мовами ідиш чи іврит, здавати зал під інші культурні заходи, але нас настійливо «протиснуть» звідси. Зверталися по допомогу до міського управління та Міністерства культури, мистецтвознавства, навіть до Верховної Ради, але ніякої відповіді не отримали. Ми розуміємо, що згідно із законом маємо звільнити приміщення, але де ж розмістити театр?

Адміністрація, щоправда, просила виділяти для цього частину Будинку політосі-

ти колишніх міського та обласного комітетів партії або клубу колишньої компартії України чи клубу Раді Міністрів. Однак на них «вишлись» грошовиті господарі — Українська тованосировина біржа, банк «Укр. райна». Не знайшли притулку і в будинку культури Метробуду та малому залі Жовтневого палацу. Одне слово — хоч на вулицю. До речі, не мають належних приміщень і театр маріонеток, міський ляльковий театр та театр коного глядача — доводиться орендувати зали за непомірно високу плату і виступати на виїздах: у школах, будинках культури.

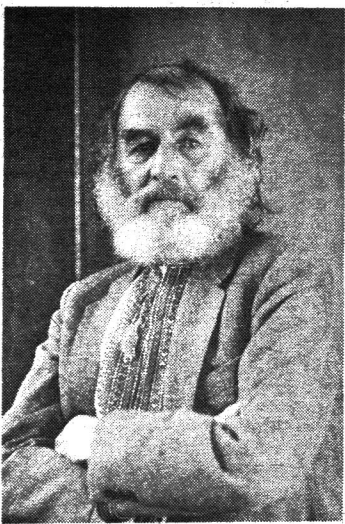
Ляльковий театр — не наша забаганка, — каже А. Трубецька, колишня провідна актриса, яка працює в культурному закладі майже шістьдесять років. Він завжди був одією з перших сходинок духовного зростання дітей, прилучав їх до мистецтва й літератури, вчив





# МАРКО ПРОКЛЯТИЙ, або КНЯЗЬ РОСИ

ПЕРШИЙ ТАРАС СЕРЕД ЛАУРЕАТІВ ПРЕМІЇ ТАРАСА



роботи. На початку вісімдесятих — знову тюрма, але вже не за «політику», а за інкримінований розбій, тому сидить з рецидивістами. Далі — знову післятюремні по-невір'яння. Наприкінці 80-х Тарас Мельничук слюсарює на Одеській залізниці, де час від часу славні радянські міліціонери чобітьми рахують, чи всі поетові ребра на місці. На 1990 рік припадає останній і, як завжди, щедрі дарунок прикарпатських друзинців: день поетового зароджє, спалюють його рідну хату, селі Уторопах на Гуцульщині (сумний перегук з Паньком Кулішем)...

Побутові умови, в яких живе сьогодні Тарас Мельничук, такі: сяка-така (без жодних комуналь-

них зручностей) хата при виїзді з Коломиї, у вікна якої цілими днями ляпає болото й чадить сморід з десятків тисяч машин. Недалечко — завод одинкованих виробів і вулканізаторська, — чудова місцина для поета з відкритою формою туберкульозу!

Властимуші, які згодом з театральною слюзою і шароварним замилюванням прибиватимуть меморіальні дошки на честь Князя роси, сьогодні ніяк не зважають дати йому нормальну квартиру. На їхніх очах помирає поштітний поет. Невже в Коломиї так багато великих поетів?!

Останньою і єдиною радощем (чи мукою?) для Тараса Мельничука була й залишається поезія. Він боїться захлинутися нею (пише

по 10—15 віршів за ніч), втікає світ за очі, прокладає її, щоб знову й знову безсонними ночами перевтілюватися у покірний, зітканий із самих нервів Диктофон для Небесних Поетичних Диктантів...

На початку 1990 року, після 23-річної перерви, побачила світ друга книжка Т. Мельничука «Князь роси». Навіть у межах цієї зовні невеличкої книжки вражає діапазон поетової екзистенції, чи, власне, болоту: від щонайніжнішого (тичинного) «білим місяцем, білим місяцем солов'я зав'ю» — до вкрай ненадлого (шевченківського) бунтарства: «і вільним стати може обрїй, лише умочений у кров». Діапазон же формальний — від класичного сонета до вуличної «нескладухи». При цьому слід зауважити, що широта «Князя роси» — не «біт-пес-через-овесівська», де всього потрошку, а нудьги найбільше. Це радше зразок рвйного моцартіанства — невситимість і всюдисуща легкість справжнього таланту.

Що більше вчитуєшся у цю книжку, то гостріше відчуваєш, що розмова про су-

часну національну школу без неї, неможливо. речний, новолант — талан-кісний, «собо-закликівся на цульських зв-а ввібрав у висоту карпат-вільний дух ких степів. цього надчутт-поріг, вишукан-дику (що та інські думи), рання на прав-тя-символи, рішню) фоль-усе це, переви-же інтуїтивні вітніх поетич- (від потоку елементів по-виокремлює «-ряд крапчик-інської поезії... А тим час зневіреним, ге-ний, без рубля-рас і далі ти-жими лікарни-ми кав'ярнями не ждуть, він (навіть на ве-поезії)...

Іван М

Тарас МЕЛЬНИЧУК

## А ДО ГАЛЕР ПРИКОВАНИЙ ДНІПРО

1. Виводять знов на плац мужчин.  
Дроти. І пси (немов міністри)...  
Мовчиш, Росіє!.. І мовчи!  
Точи, точи на себе вістря!  
А ви, кати-наглядачі,  
Всія Росії палачі,  
Не мучте — краще нас повісьте...  
Чи рдестріляйте! — так простіше! —  
І ересь випалить огнем!..  
...Десь на Вкраїні квітнуть вишні,  
Й повстанців — гайдамаків піших  
Волочить бусурмен конем.

2. Так і живем... І в лелечати  
Ростуть не крила —  
І навіть лопухи вухаті —  
І ті пішли у москалі.

Дніпро не знає де Дніпро,  
Дніпро не відає де Київ.  
І брата брат за хліб й добро  
Веде на правду до Батия.

### ІСТОРИЧНЕ

невольничий базаре  
тут день мій гай  
мій храм  
й моє прикуте небо.  
Тут десь старцює  
моє циганське застра  
й пли крилом! С була  
мій зл-перий лебід  
коли вмира бунчук —  
встає! ук  
й кро-тата п'є  
голодний братів меч.  
Тут кожен  
сам  
башибузух  
що власноруч стина  
вітчизну з плеч.

що сталося зі мною  
загинув грім  
і скаменіла блискавка  
у серці дуба  
і я — чи то не я —  
проріс розрив-травою  
прощай моя країно  
я не повернусь  
заночую у росі  
бо люди — вбивці  
світ — циклоп  
і бог немов дитина  
плаче в небесі

що сталося зі мною  
я трава  
я може завтра  
згину на косі  
але ніхто не гавкне:  
в шеренгу стрійсь  
по два  
і кроком марш

іди — гайда — вбивай  
Росю й Свій Край  
в ім'я русі  
і жаби кречуть ква-ква-ква  
вбивай  
чи матір чи вдова  
вбивай — наказує Москва  
вбивай  
вбивай усіх  
в ім'я росії  
смерть сій  
смерть сій  
в ім'я здиhaючих росії  
смерть сій  
ми трупи всі  
ми трупи всі  
на умираючій косі.

на мені  
весь мир бродить  
сонце ходить  
Київ з Богданом  
п'є-гуляє  
та у червоний збан  
Дунай ховає

а в Дунаї шука  
ловить за руку  
луги трави  
та косарів мисливих  
а йшла та  
що в червоних чоботях  
несла землю за плечима:  
ліпше свої землі  
ложка  
ніж чужої землі  
бочка  
ліпше свої землі  
крупочок  
ніж чужої  
горбочок  
несла землю за плечима  
і впізнала мене

це ти конику пишний  
давав п'ємо могорич  
сльозами:  
за те що не єсть

ми козаками  
що не єсть ми гайдамаки  
а єсть коники-цірконики  
по яких плачуть  
маки

Бджіл медоносних  
українські доли,  
Й сама Вкраїна —  
вулик золотий...  
Було, було... Та відгуло  
в світі

Й взяло з со-  
щіль

І покриткою

Пішла, розп'

Втіка з Сибі  
Кармел  
Але дарма —  
нема В

Є прах. Є ст

Аж захлину

І жебраком

до М

А до галер

Везе своїх

Й сес

Повз москалі

згвалте

\*

сьогодні шл

і бджоли

бджола зап

бриніти

а на столі хл

у мережаній

і під стріхою

ластівка буд

маленьку Ум

Коломию

Івано-Франк

області.

## У РОЛІ БІДНОГО ТАТА КАРЛО

ПЕРЕБУВАЄ НИНІ КОЛЕКТИВ КИЇВСЬКОГО ДЕРЖАВНОГО ТЕАТРУ ЛЯЛЬОК

На перехрестях культури



Мал. Володимира КИСЕЛЬОВА.

ОСТАННІМ часом він опинився на «пташних правах» у колишньому своєму приміщенні. Річ у тім, що раніше в цьому будинку була синагога. Нині на підставі Закону про свободу совісті та релігійні організації київські єврейські громади «Сабад» та «Хашді» вимагають повернення культової споруди.

— Ми пропонували, — розповідає директор театру М. Петренко, — компроміси: ставити лялькові вистави для єврейських дітей мовами ідиш чи іврит, здавати зал під інші культурні заходи, але нас настійливо «просять» звідси. Зверталися по допомогу до міського управління та Міністерства культури, міськвиконкому, навіть до Верховної Ради, але ніякої відповіді не отримали. Ми розуміємо, що згідно із законом маємо звільнити приміщення, але де ж розміститися театру?

Адміністрація, щоправда, просила виділити для цього частину Будинку політосві-

ти колишніх міського та обласного комітетів партії або клуб колишньої компартії України чи клуб Ради Міністрів. Однак на них «вийшли» грошовитіші господарі — Українська товарно-сировинна біржа, банк «Україна». Не знайшли притулку і в будинку культури Метробуду та малому залі Жовтневого палацу. Одне слово — хоч на вулицю. До речі, не мають належних приміщень і театр маріонеток, міський ляльковий театр та театр юного глядача — доводиться орендувати зали за непомірно високу плату і виступати на виїздах: у школах, будинках культури.

— Ляльковий театр — не наша забаганка, — каже А. Трубецька, колишня провідна актриса, яка працює в культурному закладі майже шістьдесят років. — Він завжди був однією з перших сходинок духовного зростання дітей, прилучав їх до мистецтва й літератури, вчив

розрізняти добро і зло, вболівати за долю героїв. Наш театр і в найтяжчі часи пропагував народні звичаї, традиції, прилучав юне покоління до прекрасного. Навіть у страшну пору голодомору ми ходили по селах Чернігівської, Черкаської, Хмельницької, Київської областей: удень давали вистави для дітей, а ввечерами — концерти для молоді. Самі пухли з голоду, від цинги кривавились ясна, але знаходили сили бодяй якось розважити людей. То неже тепер театр загине?..

За свою історію Київський ляльковий провів сотні гастрольних вистав у багатьох областях України і за рубежом. Ними тішилися тисячі маленьких глядачів у містах і селах. Тільки минулого року артисти відвідали майже всі райцентри Київщини, виступали у школах, сільських будинках культури. Брала участь у міжнародному фестивалі театрів ляльок разом із акторами з Австрії, Бельгії, Німеччини, Китаю, Японії. Планували провести другий фестиваль у Києві, але чи зможуть, якщо до того часу їх виселять з приміщення? Завдяки цьому театру на-

ші маленькі мислися з найкамі української творчості для клору народнаприклад, тпан Луї Бержзі своїм театротора. Він ужо по селах КиївЙого теж дужля київськихгалі те, як у до культурнотей.

Знаючи проколо ляльковорадів був повформбюро «нібито єврейські запропонуваламільйонів до звільнив примілефонував Ми— привітати проблем, а д

— То вашілісти пошириінформацію. Іннував нам і цдовжимо, певти, як той тат

Не хотілосяна песимістичливо, середників ще знайяка виведе те

Мико.



# СЛЯТИЙ, РОСИ

ІВАН ПРЕМІІ ТАРАСА

сімдесятих зручностей) хата при виїзді з Коломиї, у вікна якої цілими днями ляпає болото й чадить сморід з десятків тисяч машин. Нездолано завод очинкованих виробів і вулканізаторська, — чудова місцина для поета з відкритою формою туберкульозу! Властиві, які згодом з театральним слюзою і шароварним замишуванням прибивають меморіальні дошки на честь князя роси, сьогодні нік не звачається йому нормально квартири. На їхніх очах помирає поштітний поет. Невже в Коломиї так багато великих поетів?

Останньою і єдиною розрадою (чи мукою?) для Тараса Мельничука була й залишається поезія. Вночі захилюється нею (пише

по 10—15 віршів за ніч), вітає світ за очі, прокладає її, щоб знову й знову безсонними ночами перевтілюватися у покірний, зітканий із самих нервів Диктофон для Нібесних Поетичних Диктантів...

На початку 1990 року, після 23-річної перерви, побачила світ друга книжка Т. Мельничука «Князь роси». Навіть у межах цієї зовні невеличкої книжки вражає діапазон поетової екзистенції, чи, власне, болто: від шпонажінського (тичинного) «блим місцем, блим місяцем солов'я зав'яз» — до

край ненадого (шевченківського) бунтарства: «І вільний стати може обрій, лише умочений у кров». Діапазон же формальний — від класичного сонета до вуличного «нескладухи». При цьому слід зауважити, що широта «Князя роси» — не «біс-через-овеська», — де всього потрошку, а нудна найбільше. Це радше зразок рйїно. го модартиства — неспитимість і всюдисуда легкість справного таланту.

Що більше вчитується у цю книжку, то гостріше відчуваш, що розмова про су-

часну національну поетичну школу без неї стає, по суті, неможливою. Беззаперечний, новаторський талант — талант справді рідкісний, «соборний», що не зацікавився на геніальних гучульських звичаях і мітах, а вибрав у себе і мужню висоту карпатських гір, і вільний дух східноукраїнських степів. Додаймо до цього надчуттєвий больовий поріг, вишукану ритмелюдику (що так нагадує українські думи), свідоме спирання на праковренів поняття-символи, особливу (внутрішню) фольклорність — усе це, переніте через майже інтуїтивний досвід новітніх поетичних шукань (від потоку свідомості до елементів поезії абсурду), викремлює «Князя роси» в ряд кращих здобутків української поезії ХХ століття.

...А тим часом хворий, зневірний, геть неспрацький, без бубла в кишені, Тарас і далі пишеться байдуками лікарнями, дешевими кав'ярнями і всюдй його не жудь, віл завжди зайвий (навіть на вечорах власної поезії)...

Іван МАЛКОВИЧ.

## ЕР ПРИКОВАНИЙ ДНІПРО

що сталося зі мною  
я трава  
я може завтра  
згину на косі  
але ніхто не гавкє:  
в шеренгу стрієсь  
по дорі  
і кроком марш  
іди — гайда — вбивай  
Росію й Сяй Край  
в ім'я русі  
і жабі крекчуть ква-ква-ква  
вбивай  
чи матір чи вдова  
вбивай — наказує Москва  
вбивай  
вбивай усіх  
в ім'я росії  
смерть сій  
смерть сій  
в ім'я здахавочих росії  
смерть сій  
ми трупи всі  
ми трупи всі  
на умираючій косі.  
на мені  
весь мир бродить  
сонце ходить  
Київ з Богданом  
п'є-гує  
те у червоній збан  
Дунай ховає

а в Дунаї чука  
ловить за руку  
луги трави  
та косарів мисливих  
а йшла та  
що в червоних чоботях  
несла землю за плечима:  
ліпше свої землі  
ложки  
ніж чужої землі  
бонча  
ліпше свої землі  
крупочок  
ніж чужої  
горбочок  
несла землю за плечима  
і впізнала мене  
це ти конику тишини  
давав зап'ямо могоріч  
словоами  
за те що не єсть  
ми козаками  
на не єсть ми гайдаками  
а єсть коници-цірконики  
по яких плачуть  
маки

Бджіл медоносних  
українські доли,  
Й сама Україна —  
вулик золотий...  
Було, було... Та відгулю  
в світи

Й взяло з собою  
цїлиники медові.

І покриткою поїдтинню

Пішла, розп'ята на штики

луги трави

Втіка з Сибіру

Кармелюк Устим,

Але дарма

нема України вдома.

Є прех. Є страх... З Софії

капле кров,

Аж захлинулися

Золоті ворота,

І жабром йде

до Москви Суботів,

А до галер прикований

Дніпро

Везе своїх братів

Й сестер в неволю

Повз москалем

згвалтовану тополлю.

сьогодні шлоб сонця

і бджоли

бджола запрошує нас

броніти

а на столі хліб

і під стріхою

ластівка буде собі

маленьку Україну.

Коломия

Івано-Франківської

області.

ші маленькі глядачі ознайомилися з найкращими зразками української народної творчості для дітей та фольклору народів світу. Нині, наприклад, тут гастролює пан Лут Бергерон з Канади зі своїм театром одного актора. Він уже дав вистави по селах Київської області. Його теж дуже хвилює доля київських колег та й взагалі те, як у нас ставляться до культурного розвитку дітей.

Знаючи про метушню навколо лялькового театру, поділяв був повідомленням інформації «Незалежність», нібито єврейська громада запропонувала йому п'ять мільйонів доларів, щоб звільнив приміщення. Зате-лефонував Миколі Івановичу — привітати з вирішенням проблем, а директор на те:

— То ваші колеги-журналісти поширили неправдиву інформацію. Ніхто не пропонував нам і цента. Тож продовжимо, певне, злидаровати, як той тато Карло.

Не хотілося б закінчувати на песимістичній ноті. Можливо, серед нинішніх керівників це знайдеться людина, яка виведе театр із скрути?

Микола ПАЦЕРА.

### Рецензія

## НЕЗАЛЕЖНІСТЬ ПОЧИНАЄТЬСЯ З КУЛЬТУРИ

«Уявити глибини трагедії, що сталася з нашою культурою, — писав академік Д. Лихачов, — неможливо.

Це бездонна прірва. Але трагедія потребує своєї історії, своїх істориків».

Дослідником причин руйнів мистецьких цінностей, злочину проти пам'яті рідного народу, нищення його святинь і став правозащитником Віктор Акуленко чия монографія «Охорона пам'яток культури в Україні» нещодавно вийшла друком у видавництві «Вища школа».

У монографії автор, юрист за освітою вперше на документальній правовій основі науково обґрунтовано висвітлює концепцію становлення і розвитку законодавства про охорону пам'яток культури в Україні від 1917 по 1990 рік. У роботі використано багато невідомих досі архівних і історичних джерел, у тому числі зарубіжної історіографії. На основі історичного досвіду, як позитивного, так і негативного, у книзі подано методологічні та практичні наукові рекомєндації щодо оновлення законодавства, створення дієвої системи захисту і охорони пам'яток культури, що має бути в незалежній, вільній Україні.

Як дослідник В. Акуленко об'єктивно віддає належне тому добруму, що було зроблено в роки Радянської влади в Україні, зокрема в середині 20-х років, коли налізі заговорили про національне відродження. Щодо цього в книзі докладно проаналізовано маловідому постанову ВУЦВК і РНК УРСР про «Положення про пам'ятки культури і природи» від 16 червня 1926 року. Автор підкреслює в ньому цілісність законодавчої методології щодо охорони пам'яток культури, що водночас має прислужитися збереженню рідної природи, її скрабів, її краси. Адже пам'ятки національного зодчества, зокрема культові споруди, з давніх давен завжди були органічно пов'язані з кравсвидами, природним середовищем. Природа завжди являлася на розвиток рідної культури, на мову народу, його духовність. Та, на жаль, такий цінний урядовий документ щодо культури не лише не набув ніякого подальшого розвитку в законодавстві, але виявився забутий, а його творці були всі згодом репресовані і закатовані як «запеклі вороги народу».

Книга Акуленка розвиває ідеологічний міф, що поширювався у нас довгі роки, про те, що нібито після революції 1917 року в нас ні не вперше в історії людства було вирішено питання про охорону пам'яток культури, мистецьких цінностей і справді декретів, постанов було щодо цього стільки, як мабуть, не було в жодній країні. Але чому, як так сталося, що від перших пореволюційних років за цілі десятиліття прийма-

лися у нас щодо охорони пам'яток культури численні правові акти, зокрема прийнятий від 13 липня 1978 року відомий Закон УРСР «Про охорону і використання пам'яток історії і культури», а пам'ятки як гинули, так і гинуть.

У монографії дано нестандартну, досить аргументовану відповідь на це непросте питання. Автор аналізує один із перших декретів РНК РРФСР від 14 квітня 1918 року, широко відомий під назвою «Про пам'ятники Республіки», звертає увагу на саму його повну назву, на саме пропагандистське співставлення, закладене у ній, де йдеться вочовчас «Про знесення пам'ятників, споруджених на честь царів та їх слуг, і вироблення проектів пам'яток Російської соціалістичної революції».

В. Акуленко вказує на витокі такого нлігістського ставлення до мистецьких цінностей, переконаливо пояснює, звідки його коріньці. Такі витки виходять із відо-мої ідеологічної лєнінської настанови про дії культури в кожній національній культурі, про те, що поняття національної культури, гальонаціональної культури є помилковим, якщо не підпорядковане завданням класової боротьби пролетаріату, про те, що «...з кожної національної культури беремо тільки її демократичні і її соціалістичні елементи, беремо їх тільки безумовно на противагу буржуазній культурі, буржуазному націоналізму кожної нації...».

«Ніхто із вас внутрішньо не дорожить культурою... Ніщо у великих пам'яток культури не викликає у вас співчуття, трешету. Ви з легкістю готові зруйнувати всі пам'ятки великої культури, всі творчі їх цінності в ім'я утилітарних цілей, в ім'я блага народних мас. Пора остаточно викрити ваше двозначне ставлення до культури», — писав Микола Бердяєв.

У тому й цінність книги В. Акуленка, що вона всім своїм змістом сприяє усвідомленню того, що в Україні було однозначне ставлення до культури, яке має виходити із народних цінностей. Культура у нас єдина і первісна, а не щось залишкове.

Важко переоцінити всю користність видання, що його здійснила «Вища школа» за сприяння державного підприємства «Пам'ятки України», а також особисто голови Українського фонду культури Б. Олійника та заступника голови Київського фонду культури В. Тимошенка. Школа лише, що замалий тираж книги, усього лише 3000 примірників. Тому книга вимагає, звичайно, перевидання.

Монографія Акуленка застерігає проти двозначного ставлення до культури, щоби не повторити помилок минулого, нагадує про визначеності її суверенітету, незалежності предковичної пам'яті народу, без якої неможлива державність, соборність. Адже незалежність України починається саме з культури, з її духовних і народних джерел.

Григорій МЕСТЕЧНИЙ, мистецтвознавець.

## А КАРЛО

О ТЕАТРУ ЛЯЛЬКО  
хрестях культури



Мал. Володимира КИСЕЛЬОВА.

розрізняти добро і зло, вбоділати за долю героїв. Наш театр і в найтяжчі часи пропагував народні звичаї, традиції, прилучав юне покоління до прекрасного. Навіть у страшну пору голодомору ми ходили по селах Чернігівської, Черкаської, Хмельницької, Київської областей: удень давали вистави для дітей, а ввечері — концерти для молоді. Самі пухли з голоду, від цинги кривавилися ясна, але знаходили сили бодай аьось розважити людей. То неже тепер театр загинє?..

За свою історію Київський ляльковий провів сотні гастрольних вистав у багатьох областях України і за рубежом. Ними тішилися тисячі маленьких глядачів у містах і селах. Тільки минулого року артисти відвідали майже всі райцентри Київщини, виступали у школах, сільських будинках культури. Брали участь у міжнародному фестивалі театрів ляльок разом із акторами з Австрії, Бельгії, Німеччини, Китаю, Японії. Планували провести другий фестиваль в Києві, але чи зможуть, якщо до того часу їх виселять з приміщення? Завдяки цьому театру на-



# Акционерное общество открытого типа

## «Донецкая инвестиционная компания»

### DIKOM

### DIKOM

## Информация о выпуске акций Донецкой инвестиционной компании

### А. ОСНОВНЫЕ ДАННЫЕ ОБ ЭМИТЕНТЕ

1. ДОНЕЦКАЯ ИНВЕСТИЦИОННАЯ КОМПАНИЯ (сокращенно «ДИКОМ») учреждена 12 ноября 1991 года как акционерное общество открытого типа.

АО «ДИКОМ» зарегистрировано 5 декабря 1991 года решением Исполнительного комитета Ворошиловского районного Совета народных депутатов г. Донецка. Регистрационный номер № 19.

2. Местонахождение АО «ДИКОМ»: 340114, г. Донецк, ул. Университетская, 110 а.

3. Предметом деятельности АО «ДИКОМ» является:  
— размещение ценных бумаг нового выпуска;  
— осуществление комиссионной деятельности на рынке ценных бумаг;

— осуществление коммерческой деятельности на рынке ценных бумаг;  
— осуществление от имени и по поручению юридических лиц и граждан формирования портфеля ценных бумаг и его сервисного обслуживания, также представления их интересов;  
— оказание консультационных, исследовательских и экспертных услуг в области инвестиций, акционирования, финансовой стратегии юридическим лицам и гражданам;  
— сбор, анализ, распространение информации о рынке ценных бумаг, публикация аналитических и информационных обзоров;  
— оказание иных услуг по выпуску и обращению ценных бумаг, не запрещенных законодательством.

4. АО «ДИКОМ» создано в ноябре 1991 года, поэтому бухгалтерских балансов, счетов доходов и убытков, финансовых отчетов и отчетов о распределении прибыли, а также кредиторской задолженности на момент подписки не имеется.

Административные и экономические санкции государственным органами на АО «ДИКОМ» не налагаются.

5. Объявленный уставной фонд — 24 000 000 (двадцать четыре миллиона) рублей. На момент принятия решения о выпуске акций Уставной фонд АО «ДИКОМ» сформирован полностью за счет денежных взносов учредителей в объеме 6 248 000 (шесть миллионов двести сорок восемь тысяч) рублей.

6. В состав учредителей АО «ДИКОМ» входят:  
— общество с ограниченной ответственностью «Донецкая товарная биржа»;  
— общество с ограниченной ответственностью «Приднепровская товарная биржа»;  
— общество с ограниченной ответственностью «Мариупольская универсальная товарная биржа»;  
— совместное советско-канадское предприятие «Донбасс-Либрети»;  
— акционерное общество «Норд»;  
— дирекция по Донецкой области Республиканского акционерно-коммерческого Агробанка «Украина»;  
— Донецкая областная дирекция Республиканского акционерно-коммерческого банка социального развития (Укрсоцбанк);  
— советско-американское совместное предприятие «Идеал»;  
— совместное советско-американское предприятие «Диалог»;  
— арендное предприятие «Агентство «Союзтех»»;  
— меморандарная промышленно-коммерческая ассоциация «Темп»;  
— акционерное общество «Компания «Управление инвестициями»»;  
— многоцелевая фирма «Содест»;  
— арендное предприятие «Дружинский завод газовой аппаратуры и кранов»;  
— молодежный жилой комплекс «Живница»;  
— малое предприятие бронсера кнотора «Юзюанка»;  
— донецкое областное управление государственного коммерческого Промышленного Банка Украины,

а также частные лица.

7. Органы управления АО «ДИКОМ» являются:  
общее собрание акционеров;

Наблюдательный совет;  
Исполнительная дирекция.

Высшим органом управления АО «ДИКОМ» является общее собрание акционеров, и исключительной компетенции которого относятся:  
— утверждение и изменение Устава;  
— утверждение годового отчета, баланса и счета прибылей и убытков;

— избрание Наблюдательного совета, избрание Президента и Vice-президента компании, Ревизионной комиссии и ее Председателя.

В промежутках между общими собраниями акционеров высшим органом управления АО «ДИКОМ» являются Наблюдательный совет, в который входят:

ВИШНЕВСКИЙ П. А. — председатель Наблюдательного совета, генеральный директор общества с ограниченной ответственностью «Донецкая товарная биржа»;

КОРОВАВЫЙ С. Ф. — президент совместного советско-канадского предприятия «Донбасс-Либрети» (директор Харьковского сталепрокатно-канатного завода);

МАШТАЛЕР И. М. — директор Донецкой областной дирекции Республиканского акционерно-коммерческого банка социального развития (Укрсоцбанк);

ЛАНДИК В. И. — председатель акционерного общества «Норд» (директор Донецкого завода холодильников);

КАПЛАН Е. А. — директор Донецкого филиала совместного советско-американского предприятия «Диалог».

Органом, осуществляющим руководство и управление текущей деятельностью АО «ДИКОМ», является Исполнительная дирекция, в состав которой входят:

МАХМУДОВ А. Г. — президент, окончил Донецкий политехнический институт по специальности «Автоматизация и телемеханика», кандидат технических наук, производственный стаж — 25 лет;

ПРАСОЛОВ И. Н. — вице-президент, окончил Ростовский государственный университет по специальности «Политическая экономика», производственный стаж — 12 лет;

ПЕТРЕНКО Ю. Ю. — директор по операциям на рынке, окончил Донецкий политехнический институт по специальности «Экономика и организация горной промышленности», производственный стаж — 9 лет.

В настоящее время в АО «ДИКОМ» работают 15 сотрудников.

### Б. ОСНОВНЫЕ НАПРАВЛЕНИЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ АО «ДИКОМ»

8. Основной сферой деятельности АО «ДИКОМ» является оказание государственным органам, юридическим лицам и гражданам услуг на рынке ценных бумаг и области инвестиций и акционерного дела.

9. Основные направления использования средств, полученных от эмиссии:

размещение ценных бумаг эмитентов, в том числе неполный андеррайтинг 15%  
формирование собственного портфеля ценных бумаг (инвестиции) 50%  
коммерческая деятельность на рынке ценных бумаг (операции за собственный счет) 10%  
техническое оснащение операций с ценными бумагами и развитие инфраструктуры для комфортного обслуживания клиентов 20%  
оказание других услуг на рынке ценных бумаг 5%

10. Собственный портфель ценных бумаг предполагается диверсифицировать с расчетом:

на надежность — 70%  
на доходность — 20%  
на рост капитала — 10%.

11. Основные направления деятельности АО «ДИКОМ»:

— проведение полного цикла работ по акционированию государственных предприятий;  
— подготовка аналитических и информа-

ционных обзоров по рынку ценных бумаг для специалистов и инвесторов;

— оказание услуг эмитентам по различным аспектам размещения ценных бумаг, включая частичное гарантированное размещение (неполный андеррайтинг);

— оказание услуг по купле-продаже ценных бумаг;

— коммерческая деятельность на рынке ценных бумаг;

— формирование портфелей ценных бумаг клиентов и его сервисное обслуживание (доверительное управление);

— оказание консультационных, исследовательских и экспертных услуг в области инвестиций, акционирования, финансовой стратегии юридическим лицам и гражданам;

— формирование информационной сети рынка ценных бумаг в Украине с перспективой выхода на аналогичные сети СНГ и зарубежных стран;

— создание автоматизированных рабочих мест специалистов инвестиционных структур;

— формирование технического и организационного обеспечения, необходимого для эффективной деятельности по выпуску и обращению ценных бумаг;

— оказание трансферт-агентских услуг.

### В. СВЕДЕНИЯ О ВЫПУСКЕ ЦЕННЫХ БУМАГ

12. Общие сведения о ценных бумагах:

Уставной фонд АО «ДИКОМ» — 6248000 (шесть миллионов двести сорок восемь тысяч) рублей, разделен на 6050 (шесть тысяч пятьдесят) простых именных акций номинальной стоимостью 1000 (одна тысяча) рублей (серия А) и 198 (сто девяносто восемь) именных привилегированных акций номинальной стоимостью 1000 (одна тысяча) рублей (серия АА), которые распределены среди учредителей; оплаченный Уставной фонд АО «ДИКОМ» на 10 февраля 1992 г. составил 6248000 (шесть миллионов двести сорок восемь тысяч) рублей.

13. Решение о выпуске акций было принято на общем собрании акционеров АО «ДИКОМ» 23 января 1992 года (Протокол № 3 от 23 января 1992 г.).

Планируемый выпуск акций АО «ДИКОМ» состоит из 17 752 (семнадцати тысяч семисот пятидесяти двух) простых именных акций (серия Б) на общую сумму 17 752 000 (семнадцать миллионов семьсот пятьдесят две тысячи) рублей.

Номинальная стоимость одной акции — 1000 (одна тысяча) рублей.

14. Начало подписки: 25 марта 1992 г. Окончание подписки: 25 июня 1992 г.

Место подписки: 340114, г. Донецк, ул. Университетская, д. 110-а.

Телефоны: (0622) 55-78-83, 55-73-83.

15. Цена реализации ценных бумаг: первые 5 календарных дней по номинальной стоимости, а далее по курсу, исходя из спроса и предложения.

16. В случае превышения уровня подписки производится возврат в 2-недельный срок сумм, превысивших планируемый объем эмиссии.

В случае недостижения уровня подписки оплаченный учредителями Уставной фонд увеличивается на фактический объем подписки.

17. В процессе размещения акции продаются как юридическим, так и физическим лицам с оплатой наличными деньгами или по безналичному расчету.

На всю сумму приобретенных акций покупателю выдается сертификат, удостоверяющий владение количеством купленных акций.

18. Акции приобретаются на основании договора-заявки, в которой оговариваются стоимость, условия приобретения и оплаты акций, а также получения сертификата, осуществления операций и депонирования.

19. Место выплаты дохода — г. Донецк. Адрес: 340114, г. Донецк, ул. Университетская, д. 110-а.

Телефоны: (0622) 55-78-83, 55-73-83.

20. Возможные факторы риска в деятельности АО «ДИКОМ»:

— изменение налоговой политики в сторону ущемления налогообложения финансовых компаний;

— отсутствие эффективного механизма взаимоотношений с другими государственными СНГ, в том числе регулирующего обращения ценных бумаг;

— неэффективность и непоследовательность мер по разгосударствлению и приватизации.

## ЭТО НУЖНО ПРОЧЕСТЬ ОБЯЗАТЕЛЬНО:

Начало подписки на акции «ДИКОМ» через 10 дней. Заинтересованные организации и частные лица «ДИКОМ» приглашает к заключению на взаимовыгодных условиях агентских соглашений по размещению акций.

Для приобретения акций «ДИКОМ» обращайтесь по телефонам в г. Донецк [0622]

55-78-83, 55-73-83. Номера телефонов в других городах будут опубликованы дополнительно.

Своим акционерам «ДИКОМ» предоставляет льготы при акционировании предприятий и в первоочередном порядке оказывает содействие в приобретении ценных бумаг перспективных компаний.



Футбол. Чемпіонат України. Вища ліга.

НЕ ВСТИГ КОЗАК  
І РОЗІГРІТИСЬ...

«ЕВІС» (МИКОЛАЇВ) — «КАРПАТИ» (Львів), 1:1 (0:0). Суддя А. Попов (Київ). 10000 глядачів. Голи: у господарів — Горичев (47); у гостей — Козак (62).

«ЧОРНОМОРЦЬ» (ОДЕСА) — «ТЕМП» (ШЕПЕТИВКА), 3:1 (1:0). Суддя В. Туховський (Сімферополь). 1500 глядачів. Голи: в одеситів — Гусев (12), Цимбалар (62), Гецько (86); у шепетівців — Недоростков (66).

Цими матчами почався другий тур національного чемпіонату. Миколаївський «Евіс» в останню тайму особливої активності не виявив. Цим самим він прислав пильність гостей, які прибули з Одеси, мов на білому коні. А в другому таймі миколаївці одразу ж кинули на штурм воріт Лайзана. І їхній нападуючий Горичев перервав свіденого воротаря в повітрі.

Зрозуміло, що ця невдача розділила львів'ян. Та через велике бажання відігратися вони припустилися помилки. Однією з них міг скористатися Гула. Але подавати рахунок йому не поталанило.

Львівський клуб врятувала вдала заміна, коли на 60-й хвилині замість Лаби на поле вийшов Козак. Цей гравець на своєму розсуду не грав, а одразу ж активно відпочивав з боротьбою і зрівняв рахунок.

Ще одна цікава деталь. Болельники Миколаєва спостерігали матч безкоштовно. Клуб уже вдруге заплатив за квитки. В Одесі перевага «Чорноморця» була незаперечною. Очевидно, моряки злякалися, що зовсім втратять болельників, які, звичайно ж, розсердилися за невизначену гру своїх улюблених у першому матчі чемпіонату проти «Карпат».

Гусев влучив у ворота після розгрішу штрафного, Цимбалар відгукнувся на довгий точний пас, а Гецько завершив красиву багатогодову комбінацію.

Відамо належне й гостям. Вони намагалися протидіяти досвідченішому супернику. Ім навіть удалося скоротити розрив у рахунок. Але поки що клас узняв гору.

Віктор ГЕНЧУК.

## ВОНИ ВИЙШЛИ НА ПОЛЕ

«НИВА» (ВІННИЦЬ) — НАЧАЛЬНИК КОМАНДИ — Гатаулі Ігор. ГОЛОВНИЙ ТРЕНЕР — Грозний Віталій. ТРЕНЕР — Касанов Павло.

БОРОТАРИ: Загороднюк Микола (1962), Шуховцев Ігор (1971, зі СКА, Одеса), Ногін Олександр (1970, зі СКА, Київ), ЗАХИСНИКИ: Руденко Сергій (1958), Походко Олександр (1966, з «Кременя», Кременчук), Кулаков Вадим (1968), Сарнаський Ігор (1968, з «Вереса», Рівне), Сурєєв Сергій (1971), Яременко Володимир (1972), ПІВЗАХИСНИКИ: Акбаров Едуард (1964), Горшков Олександр (1970, зі СКА, Київ), Золотенко Юрій (1971), Надула Олег (1971, зі СКА, Київ), Косовський Віталій (1973), НАПАДАЮЧІ: Шубін Сергій (1967), Роздобудько Микола (1969), Гнатів Олександр (1971, з «Гелюга», Тюмень), Парастас Сергій (1961, з «Евіса», Миколаїв)

«МЕТАЛУРГ» (ЗАПОРІЖЖЯ) — НАЧАЛЬНИК КОМАНДИ — Межєйко Віктор. ГОЛОВНИЙ ТРЕНЕР — Надей Ігор. ТРЕНЕР — Сміх Ігор. Вуль Григорій, Костін Павло.

БОРОТАРИ: Сивуха Юрій (1959), Валинко Ілля (1973), ЗАХИСНИКИ: Крипаків Віктор (1969), Семенов Віталій (1972), Максименко Андрій (1972), Марин Юрій (1971), Блохін Сергій (1973), ПІВЗАХИСНИКИ: Верин Юрій (1968), Пудин Юрій (1968), Наконечний Ігор (1968), Шапенко Павло (1972), Лучевич Ігор (1973), Пилипів Віталій (1970, з «Колоса», Нікополь), Зубов Владислав (1970, зі СКА, Одеса), НАПАДАЮЧІ: Сторак Василь (1965), Антохін Олександр (1971), Іванов Григорій (1971, із «Спартак», Владивосток), Головань Олег (1971), Таран Олег (1960).

На олімпійській хвилі

ВОЛЯ ПОКИ ЩО  
СИМВОЛІЧНА

Міжнародний олімпійський комітет прийняв рішення надати статус тимчасових членів олімпійського комітету дванадцяти республік колишнього СРСР. Про це було оголошено після завершення переговорів, що вели в штаб-квартирі МОК у Лозанні (Швейцарія) керівники олімпійських комітетів Азербайджану, Вірменії, Білорусії, Молдови, Грузії, Казахстану, Киргизстану, Росії, Таджикистану, Туркменістану, Узбекистану та України.

За повідомленням агентства Франс Пресс, спортсмени цих держав вступлять на літній Олімпіаді в Барселоні, як і на зимовій в Альбервілі, в складі об'єднаної команди. Втім, цього разу на честь олімпійських чемпіонів в індивідуальних дисциплінах підніматиметься прапор і лунатиме гімн тієї держави, яку вони представлятимуть.

З цим у принцип погодилися представники України та Грузії.

Грузія збиралася виставити на Ігри окрему команду. Такої ж позиції дотримувалася і Україна, погоджуючись лише в командних видах виступати в складі збірної СНД.

Президент МОК, щоправда, сказав, що можливі уточнення на найближчих засіданнях виконкому. Самарчан також має намір побувати в усіх 15 країнах, які колись складали СРСР.

Віктор ОБОЛОНЧУК.

НИИ  
СТРОИТЕЛЬНЫХ  
КОНСТРУКЦИЙ  
ОБЪЯВЛЯЕТ ПОДПИСКУ  
НА УЧРЕДИТЕЛЬСКИЕ АКЦИИ  
БИРЖИ  
ПРОМЫШЛЕННОЙ  
НЕ ДВИЖИМОСТИ  
КОНТАКТНЫЕ ТЕЛЕФОНЫ:  
277-81-55  
271-38-47

КОРИСТУВАЧАМ  
XEROX VENTURA PUBLISHER  
10-15%  
місткості текстових полів  
Вашого видання  
законяють шрифт "CNC"  
Міжнародний центр  
інформаційних  
технологій  
ІНТ Контактний  
телефон:  
(044)290 74 31

**Производственное объединение «Киевтрактородеталь» предлагает**

для РАБОТЫ НА ОТКРЫТЫХ И ЗАКРЫТЫХ ГРУНТАХ:  
КОПАТЕЛЬ ЛОПАТОЧНЫЙ КЛ-1.4

Предназначен для предпосевной обработки почвы на глубину до 20 см в теплицах, ягодниках, лесопосадках, на приусадебных участках и в фермерских хозяйствах. Навесной. Агрегируется с тракторами марок Т-25А, Т-30А [«Владимирец»].

АВТОЛЮБИТЕЛЯМ:  
ТЯГОВО-СЦЕПНОЕ УСТРОЙСТВО  
Модели 171.2707 к автомобилю «Москвич» 401, 412, 2138, 2140. Модели 4787.2707 к автомобилю «Жигули» ВАЗ-2101, ВАЗ-21011, ВАЗ-2103, ВАЗ-21013, ВАЗ-2106. Предназначено для шарнирной сцепки легковых автомобилей с прицепами и подключения его электрической сети к электрооборудованию автомобиля.

САДОВОДАМ И ОГОРОДНИКАМ:  
НАСОС ПОРШНЕВОЙ С РУЧНЫМ ПРИВОДОМ НР-5  
Предназначен для откачки воды из скважин и водоемов для полива приусадебных участков.

АВТОХОЗЯЙСТВАМ:  
КОМПЛЕКТ «ИКАРУС»  
Гильза, поршень, поршневой палец. К двигателю автобуса «Икарус».

ГОТОВИТСЯ К ВЫПУСКУ НОВАЯ МАШИНА  
ДРОБИТЕЛЬ ВЕТОК ФРЕЗЕРНЫЙ ДФВ-100

Предназначен для превращения в щепу веток диаметром до 100 мм. Щепу может быть использована для мульчирования почвы, приготовления компоста, различных хозяйственных нужд. Навесной. Агрегируется с тракторами марок Т-25А, Т-40М/40АМ. Принимаются предварительные заявки. Наш адрес: 252180, Киев, бульв. М. Лепсе, 16. Телефонный: Киев-180, «Лепсе». Телеграф: Киев-131091, «Гильза». Телефон: 488-01-54 [отдел сбыта].



# Жонтираванда

## 2. НАСИТИВШИСЬ ХЛІБОМ, ЗАХОЧЕМО... ЧОГО?

**П**РАЦІВНИКИ підрозділу по боротьбі з контрабандою і порушеннями митних правил ознайомили мене з так званими «орієнтуваннями», що надходять від правоохоронних органів після викрадення і пропакт історичних та культурних цінностей.

Самі «орієнтування», змущений зауважити, скупі, крім назв цінностей майже ніяких характерних ознак не вказують. У Мінську з музею викрадено ікони «Одвігрія Смоленська» і «Малоримське розчуження», у Ярославській області — картину Верещагіна 1883 року «Білий кінь», пограбовано колекцію якогось Майдло. А ось і наше, українське. З Києво-Печерської лаври поцуплено п'ять ікон, серед них «Назаскаська Богоматір» і «Господь Вседержитель», а з Центрального державного історичного архіву — листи О. Олеся, В. Винниченка, С. Петлюри до М. Грушевського, таблиці гербів губерній і областей Росії.

Ноден з цих предметів на очі чопських митників не потрапляв.

І, напевне, не потрапити, роз'яснило мені спеціалісти іншого відомства. Професійні злочинці-антикварники не пустять їх і на внутрішній «чорний» ринок. Для справжнього «товару» вишукують дипломатичні канали і навіть «вікна» у кордоні.

Свого часу лише сумнівний радник бельгійського посольства в Москві Букіоніспроводив за кордон унікальні ікони, вибори майстрів школи Фаберже, а разом більше як на мільйон карбованців антикваріату (за цінами початку вісімдесятих). Не треба думати, що й оті затримані чопськими митниками 43 ікони йшли через кордон «на авось». У суспільних документах було зазначено, що вантаж пройшов догляд на центральному московській митниці.

«Кінець» цієї справи тягнулася не тільки до тодішнього Ленінграда, а й до Москви, Києва...

Експерти з Національного історичного музею Укра-

їни підказують й інше. Навіть серед останніх вилучених у контрабандистів реліквій є завершені композиції. Тобто виконувалося замовлення якогось закордонного «цінителя» нашої минушності.

А що ж наші правоохоронці, спецслужби?

— Тільки торк — розповідає начальник СБ України по Закарпатській області Арсен Ухаль, — у нас було порушено понад п'ятсот кримінальних «контрабандних» справ, і вже три додалося в цьому році. Служба області нарощує сили — створено окремі підрозділи, який займається саме боротьбою з контрабандистами...

Але осмілююсь заперечити, що навіть якщо так працюватимуть і правоохоронці інших прикордонних областей, то це не буде виходом із ситуації.

Часто деякі кримінальні справи приречені на «дріб'язковий» фінал ще з зародка. Адже чимало контрабанди, виявленої митниками, кажучи їхнім терміном, є «безхозною», тобто не має господаря. А якщо і є, то це, дуріть, «дрібний улов» — виконавці-кур'єри або ж дилетанти... А «пахани», «мозкові центри», як правило, — за кадром.

У того самого виконавця, якщо він, звісно, не дилетант, на запитання «Де взяв?» — така ж коротка відповідь: «На «барахолці» купив...» «Легше», якщо ікона крадена, а якщо її просто зміняно, чи куплено за безцінь, в убогих душою дітей і вників тих, хто до цієї ікони все життя молився Богові?

Політику щодо своїх історичних і художніх реліквій має мінати держава. Гріш ціна в базарний день тим державним мумам, які вважають, що їхнє завдання — нагодувати свій босий і голодний народ. Завтра цей народ, наситившись ковбасою і закордонною жуйкою, до хліба захоче пшені, чогось духовного, витонченого й досконалого. Викупити ж його у заряді багатого закордонного сусіда не реально.

Отже, залишається конфіскувати цінності в злочинців? Знову, як і колись, тільки конфіскація? Інших шляхів повернення втрачених

реліквій держава сьогодні не має. Людина з Богом у серці, яка «на зорі Радянської влади», ризикуючи життям, врятувала від антихристів церковні хрести чи ікони, до музею їх не понесе. Не поспішить туди і її онук — спереконаний атеїст? Бо знає, що за ікону на київському «чорному ринку» можна «одіратися» від 40 до 2000 доларів США. Таких грошей наша держава не платить. А можна, як ми знаємо, і спробувати вивезти, скажімо, перепилявши начетверго. І не тільки ікону. Я був шокований, побачивши на складі митниці вилучену в когось жінку з прикрасами до неї «іконосасом» — ста трьома бойовими орденами Червоної Зірки і Великої Вітчизняної війни.

— Торк, — розповідають працівники Національного історичного музею України Марія Стрілець і Антоніна Литовченко, — нам запропонували закупити лише дві незначні ікони... Інші прикладіть, розпитують, прицінюються. У них, видно, інші плани.

Чи треба казати про це, що це подібних речей ми не можемо показати не те що школи українського іконопису, а й справжній побут, культуру нашого народу і навіть відтворити інтер'єр окремої селянської хати.

Тому неоціненним подарунком, який зробили музею митники, СБ України, вважаємо не тільки унікальний іконний оклад із дванадцятьма живописними емальованими медальйонами, що зображують життя Ісуса Христа, а й інші речі.

Купити ці речі чи частину з них Національний музей, звісно, не зміг би, хоча матеріально він помітно у кращому становищі, ніж інші музеї.

**Я**К відомо, крім південно-західних, справді державних кордонів України, існують і «прозорі» східні. У той бік офіційною магістраллю і тік затриманий на західних напрямках антикваріат.

Торк митники було спробували організувати урочисту акцію передачі вилучених реліквій музеям і церквам суверенної України. Але з Москви надійшла сувора вказівка відправити їх до «зо-

реосної» столиці. Що я було зроблено. Уявіть собі два купе вагона, заповнені шквером безцінними речами. Подальша доля цих цінностей у тумані. Митники і досі обурюються, що «славновісна фірма» «Зовніштерміналкомплекс» «кидає» ці речі на аукціон. Вони ж то здогадуються, хто їх там прирбає...

Є й інший бік — недосконалість експертної роботи на наших історичними та культурними цінностями.

Масте знати, що власні ікони, картини чи той же чудовий вирок такі можна законно вивозити за кордон, якщо на це є дозвіл експертів з Міністерства культури. І вивозити... Незважаючи на це, що досвідчені митники, глянцюючи на річ тренованим оком, м'яко кажучи, сумніваються, чи справді це не має художньої або історичної цінності. Подібні ж, тільки без штампів експертів, вони затримували.

Сумніви сумнівами... Своєї же експертів митниця не має (чому б не мати хоч на кілька митниць одну базову експертну лабораторію? Доводиться запрошувати з Ужгорода працівників місцевого краєзнавчого музею.

Я розмовляв з декотрими з них. Спасибі, що незважаючи на основну роботу, такі відгукуються на прохання митників і допомагають їм чимало. Але про цьому й самі бідаються, адже попередню оцінку затриманим речам доводиться давати «на око», візуально, можливість їхні обмежені.

На митниці повідомили цікаву деталь: 43 ікони, вилучені у загублений «ленінградський» справі, тут опинилися аж на 16 тисяч 800 карбованців, а в Ленінграді — на 150 тисяч. І як не бері до уваги локальний аспект цих оцінок, розходження у 100 тисяч карбованців (за цінами 1990-го) такі вражає. Особливо, коли згадуєш, що кримінальна відповідальність настає, коли контрабанда «тягне» на 10 тисяч карбованців (а де ж поправка на нинішні ціни?).

Чи треба казати, що від усього цього потерпає не тільки держава, а й конкретна порядна людина. Здається, дрібниця — викидаючи за кордон на постійне місце проживання, людина може писувати в декларацію весь свій домашній скарб, і в тому числі малоприбутку, але доругу для неї прабабусину шкатулку. І тільки на кордоні вона дізнається, що це (напевне!) художня цінність (а звідки їй було знати про це раніше?) і вивезенню не підлягає.

Цього разу обійшлося без різких вживок з Москви, і реліквії після урочистої церемонії передачі їх представникам Національного музею історії України, святого храму «поїхали» з Чопа ближче до свого господаря — народу. Я бачив, як обережно пакували їх працівники музею. Бачив, як із сумом і полемістично зітхнувши митники, які не мають умов для зберігання таких цінностей. Розумів і вдолення працівників СБ України, котрі наполегливо заварювали чор «кашу» — передачу цінностей саме музеям і храмам.

Але нотка неспокою в душі залишилася.

**Анатолій БЕНЬ,**  
спеціальний кореспондент «Голосу України».

**Фото**  
**Миколи КОЗЛОВСЬКОГО.**  
Р. С. Вчора у Києві, у присутності керівників Міністерства культури, Митного комітету, СБ України відбулася урочиста передача доставлених із Чопа реліквій Національному історичному музею України.

**ГОЛОС України**

Газета  
Верховної Ради  
України

Головний редактор  
Сергій  
ПРАВДЕНКО

Редактори:

Анатолій ГОРЛОВ

перший заступник

головного редактора

Олександр БІЛИК

заступник головного

редактора

Олександр САМЕЛЬЯНОВ

член-кореспондент

АН України

Володимир

КРАСНОДЕМСКИЙ

оглядач, завідувач

відділом культури

Леонід

САМОЙЛЕНКО

заступник головного

редактора

Борис

СІДОРЕНКО

заступник головного

редактора

Анатолій

СОЛОНСКИЙ

редактор відділу

кореспондентської

мережі

Віталій СУДДА

відповідальний

секретар

Газета виходить

з 1 січня 1991 року.

Засновник —

Верховна Рада України.

Адреса редакції:

252047

Київ, вул. Нестерова, 4

ТЕЛЕФОНИ:

Для довідки —

441-89-61

телефакс —

224-72-54

Відділ реклами —

441-89-44

Бухгалтерія —

441-88-71

Редакція розглядає

рукописи, подані в першому

приблизному машинопису.

Редакція не завжди

поділяє позицію авторів

публікацій.

Залишає за собою право

використати добу

і скорочувати

матеріали.

Рукописи не повертаємо.

За точність викладених

фактів відповідальність

несе автор.

Листування з читачами

— тільки на сторінках

газети.

Пересиланням скарг у

різні інстанції

редакція не займається.

Звертається, будь ласка,

безпосередньо до

відповідних органів влади.

Газета виходить

3 разів на тиждень

[крім неділі й понеділка]

українською і російською

мовами.

Індекс 60955

Загальний тираж

у березні 363.497.

Комбінат друку

видавництва

«Преса України»

252047, Київ 47,

проспект Перемог, 50.

Зам. 0311044.

1 2 3 4 5 6 7 8 9

